

**D****Wichtige Pflegehinweise**

Bitte beachten Sie die wichtigen Pflegehinweise auf unserer Internetseite

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**PL****Ważne instrukcje dotyczące pielęgnacji**

Zwróć uwagę na ważną instrukcję dotyczącą pielęgnacji na naszej stronie internetowej

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**GB****Important care instructions**

Please note the important care instructions on our website

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**SK****Dôležité pokyny na starostlivosť**

Dbajte na dôležité pokyny týkajúce sa starostlivosti na našich webových stránkach

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**FR****Instructions d'entretien importantes**

S'il vous plaît noter les instructions de soins importants sur notre site Web

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**HU****Fontos kezelési utasítások**

Kérjük, vegye figyelembe a honlapunkon található fontos kezelési útmutatót

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**IT****Importanti istruzioni per la cura**

Si prega di notare le importanti istruzioni per la cura sul nostro sito web

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**RO****Instrucțiuni importante de îngrijire**

Rețineți instrucțiunile importante de îngrijire de pe site-ul nostru

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**NL****Belangrijke zorginstructies**

Let op de belangrijke zorginstructies op onze website

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**TR****Önemli bakım talimatları**

Lütfen web sitemizdeki önemli bakım talimatlarını dikkate alınız

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**CZ****Dôležité pokyny pro péči**

Vezměte prosím na vědomí důležité pokyny pro péči na našich webových stránkách

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

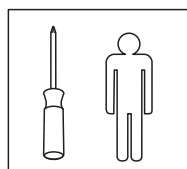
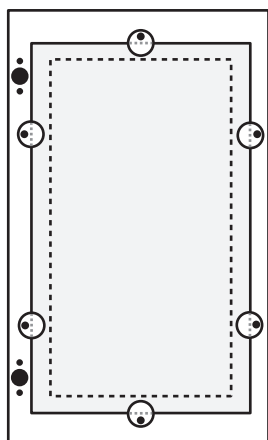
**RU****Важные инструкции по уходу**

Обратите внимание на важные инструкции по уходу на нашем веб-сайте

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise





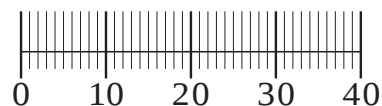
Für die Montage  
benötigen Sie  
einen Kreuzschlitz-  
schraubenzieher.

### Beschlagteile

**1** 6 Glashalter



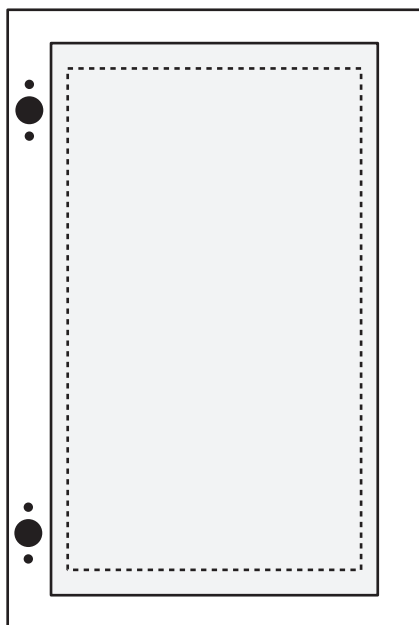
**2** 6 Schrauben  
3,0 x 15 mm



**A**

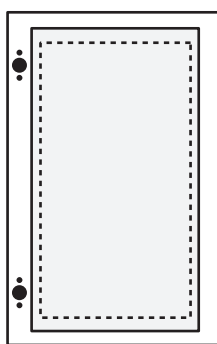
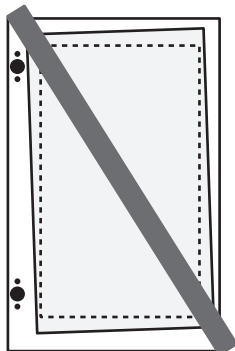
Bitte gehen Sie bei der Montage genau nach der Aufbauanleitung vor

Legen Sie den Rahmen mit der  
Vorderseite nach unten auf eine  
Decke und richten die Glasscheibe  
gleichmäßig aus.

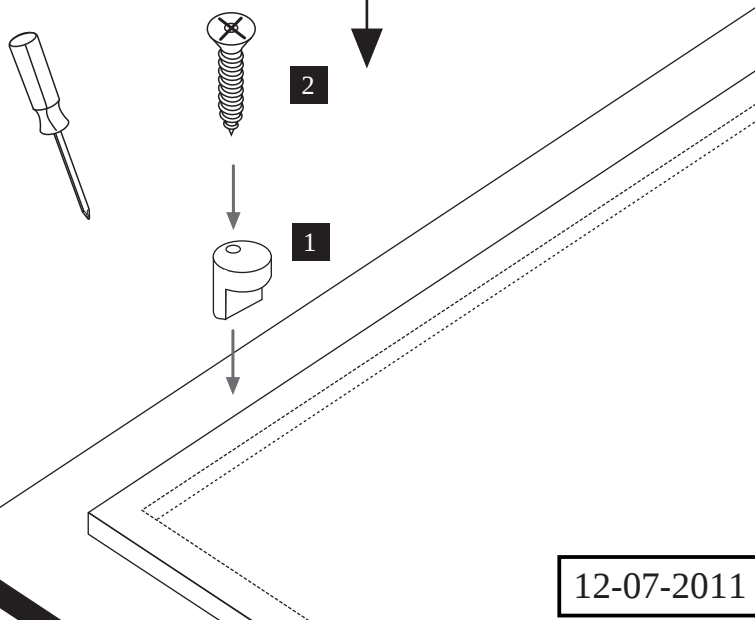
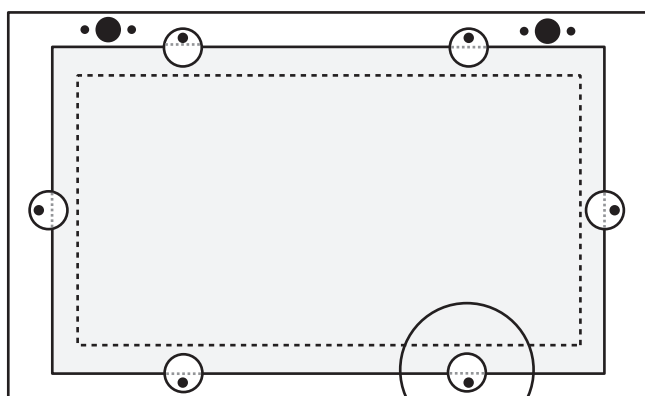


Falsch

Richtig



**B**



**D****Wichtige Pflegehinweise**

Bitte beachten Sie die wichtigen Pflegehinweise auf unserer Internetseite



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**PL****Ważne instrukcje dotyczące pielęgnacji**

Zwróć uwagę na ważną instrukcję dotyczącą pielęgnacji na naszej stronie internetowej



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**GB****Important care instructions**

Please note the important care instructions on our website



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**SK****Dôležité pokyny na starostlivosť**

Dbajte na dôležité pokyny týkajúce sa starostlivosti na našich webových stránkach



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**FR****Instructions d'entretien importantes**

S'il vous plaît noter les instructions de soins importants sur notre site Web



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**HU****Fontos kezelési utasítások**

Kérjük, vegye figyelembe a honlapunkon található fontos kezelési útmutatót



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**IT****Importanti istruzioni per la cura**

Si prega di notare le importanti istruzioni per la cura sul nostro sito web



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**RO****Instrucțiuni importante de îngrijire**

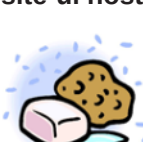
Rețineți instrucțiunile importante de îngrijire de pe site-ul nostru



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**NL****Belangrijke zorginstructies**

Let op de belangrijke zorginstructies op onze website



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**TR****Önemli bakım talimatları**

Lütfen web sitemizdeki önemli bakım talimatlarını dikkate alınız



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**CZ****Dôležité pokyny pro péči**

Vezměte prosím na vědomí důležité pokyny pro péči na našich webových stránkách



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**RU****Важные инструкции по уходу**

Обратите внимание на важные инструкции по уходу на нашем веб-сайте



www.held-hilft.de



Pflegehinweise



**D****Wichtige Pflegehinweise**

Bitte beachten Sie die wichtigen Pflegehinweise auf unserer Internetseite

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**PL****Ważne instrukcje dotyczące pielęgnacji**

Zwróć uwagę na ważną instrukcję dotyczącą pielęgnacji na naszej stronie internetowej

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**GB****Important care instructions**

Please note the important care instructions on our website

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**SK****Dôležité pokyny na starostlivosť**

Dbajte na dôležité pokyny týkajúce sa starostlivosti na našich webových stránkach

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**FR****Instructions d'entretien importantes**

S'il vous plaît noter les instructions de soins importants sur notre site Web

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**HU****Fontos kezelési utasítások**

Kérjük, vegye figyelembe a honlapunkon található fontos kezelési útmutatót

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**IT****Importanti istruzioni per la cura**

Si prega di notare le importanti istruzioni per la cura sul nostro sito web

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**RO****Instrucțiuni importante de îngrijire**

Rețineți instrucțiunile importante de îngrijire de pe site-ul nostru

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**NL****Belangrijke zorginstructies**

Let op de belangrijke zorginstructies op onze website

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**TR****Önemli bakım talimatları**

Lütfen web sitemizdeki önemli bakım talimatlarını dikkate alınız

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**CZ****Dôležité pokyny pro péči**

Vezměte prosím na vědomí důležité pokyny pro péči na našich webových stránkách

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**RU****Важные инструкции по уходу**

Обратите внимание на важные инструкции по уходу на нашем веб-сайте

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise



**D****Wichtige Pflegehinweise**

Bitte beachten Sie die wichtigen Pflegehinweise auf unserer Internetseite

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**PL****Ważne instrukcje dotyczące pielęgnacji**

Zwróć uwagę na ważną instrukcję dotyczącą pielęgnacji na naszej stronie internetowej

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**GB****Important care instructions**

Please note the important care instructions on our website

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**SK****Dôležité pokyny na starostlivosť**

Dbajte na dôležité pokyny týkajúce sa starostlivosti na našich webových stránkach

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**FR****Instructions d'entretien importantes**

S'il vous plaît noter les instructions de soins importants sur notre site Web

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**HU****Fontos kezelési utasítások**

Kérjük, vegye figyelembe a honlapunkon található fontos kezelési útmutatót

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**IT****Importanti istruzioni per la cura**

Si prega di notare le importanti istruzioni per la cura sul nostro sito web

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**RO****Instrucțiuni importante de îngrijire**

Rețineți instrucțiunile importante de îngrijire de pe site-ul nostru

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**NL****Belangrijke zorginstructies**

Let op de belangrijke zorginstructies op onze website

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**TR****Önemli bakım talimatları**

Lütfen web sitemizdeki önemli bakım talimatlarını dikkate alınız

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**CZ****Dôležité pokyny pro péči**

Vezměte prosím na vědomí důležité pokyny pro péči na našich webových stránkách

[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise

**RU****Важные инструкции по уходу**

Обратите внимание на важные инструкции по уходу на нашем веб-сайте

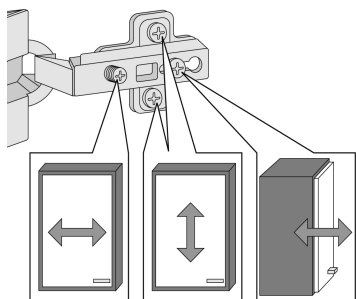
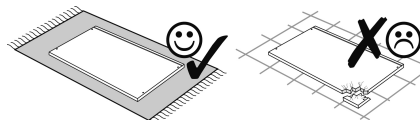
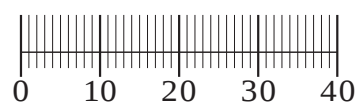
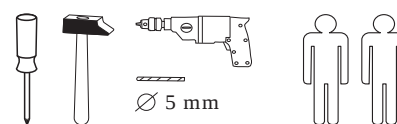
[www.held-hilft.de](http://www.held-hilft.de)

Pflegehinweise



87112.510

27-06-2012



Das beigelegte Wandbefestigungsmaterial (Dübel und Schrauben) eignet sich nur für festes Mauerwerk (z.B.: Beton- oder Ziegelwände). Für andere Wandaufbauten sind eventuell Spezialdübel und andere Schrauben notwendig. Ziehen Sie gegebenenfalls eine Fachkraft zu Rate.

Приложенный материал для крепления к стене (дюбели и винты) пригоден только для жестких кладок (например, бетонные или кирпичные стены). Для других настенных конструкций необходимы смотря по обстоятельствам специальные дюбели и другие винты. При необходимости проконсультируйтесь у специалиста.

Załączony materiał do mocowania do ściany (kolki rozprężne i wkręty) nadaje się tylko do ścian murowanych (np. z betonu lub cegieł). Do ścian wykonanych w innych technologiach konieczne być mogą specjalne kolki rozprężne i inne wkręty. W razie potrzeby skorzystaj z fachowej pomocy.

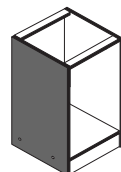
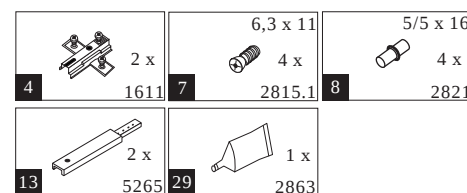
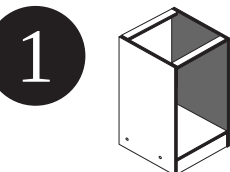
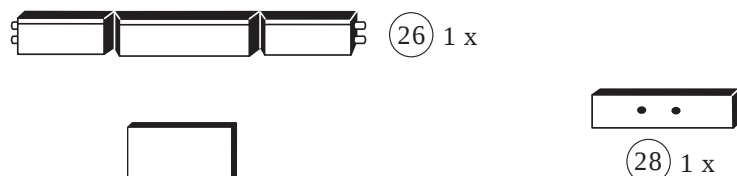
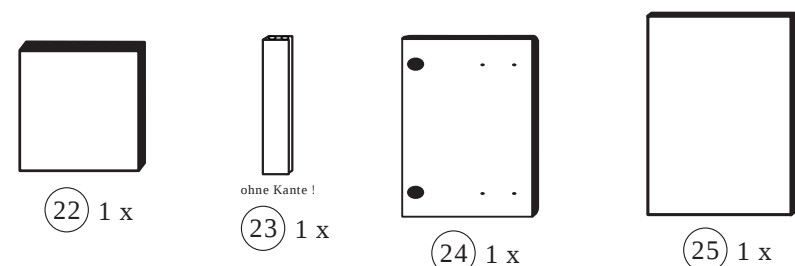
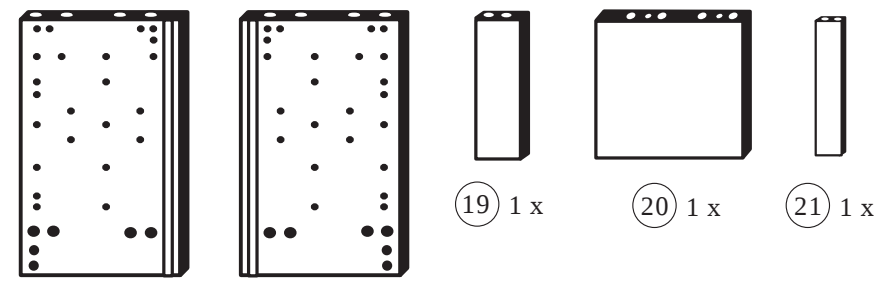
The accompanying wall mounting hardware (anchors and screws) is suitable only for solid masonry (eg concrete or brick walls). For other wall structures are possibly special anchor bolts and other necessary. Tighten if necessary, an expert.

De begeleidende wandmontage hardware (pluggen en schroeven) is alleen geschikt voor massief metselwerk (bijvoorbeeld beton of bakstenen muren). Voor andere muur structuren zijn eventueel bijzondere ankerbouten en andere noodzakelijke. Draai indien nodig, een deskundige.

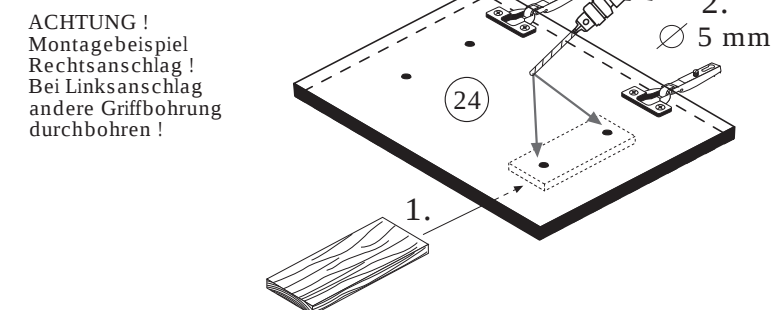
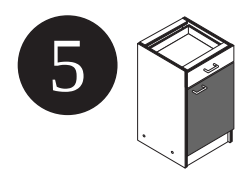
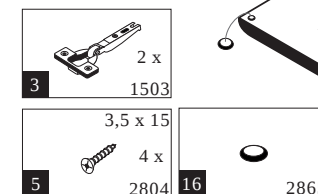
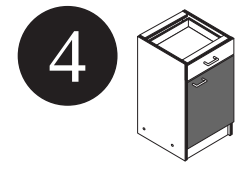
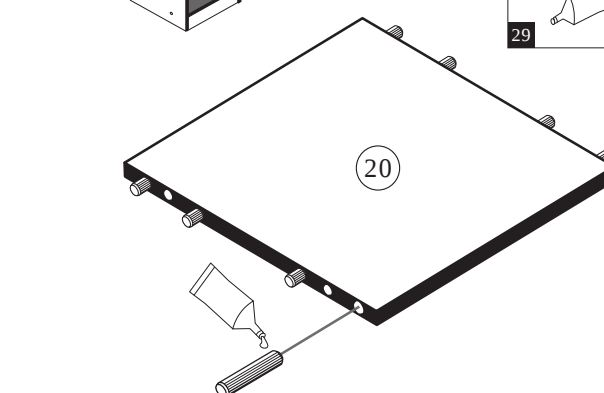
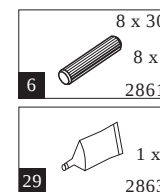
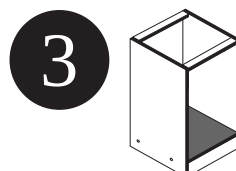
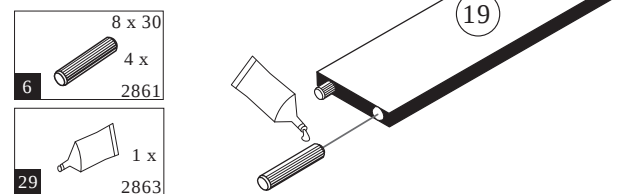
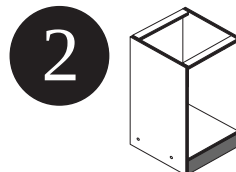
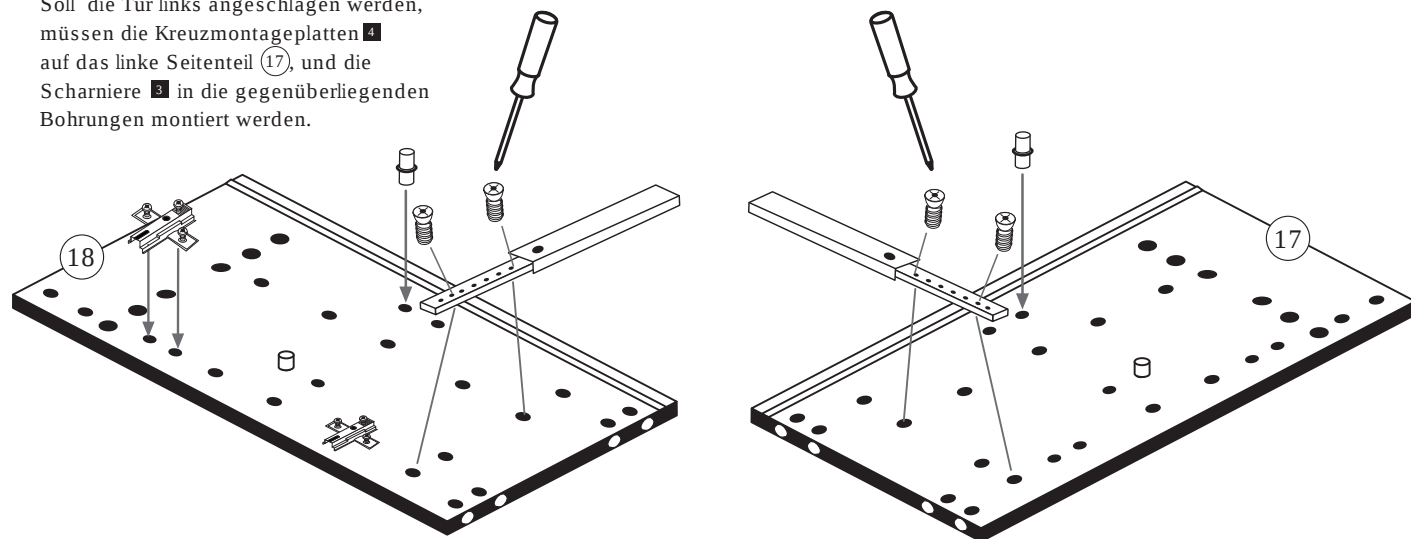
Le mur d'accompagnement matériel de montage (chevilles et les vis) ne convient que pour la maçonnerie solide (par exemple en béton ou des murs de briques). Pour les structures de mur d'autres sont peut-être spéciale boulons d'ancrage et d'autres nécessaires. Serrer le cas échéant, un expert.

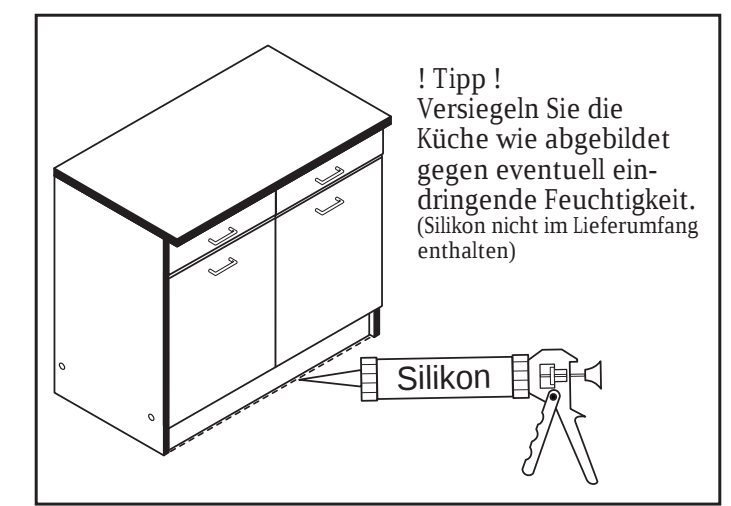
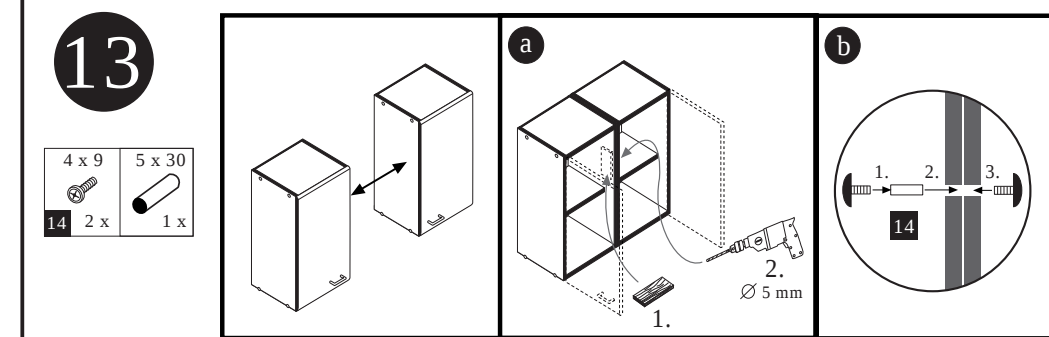
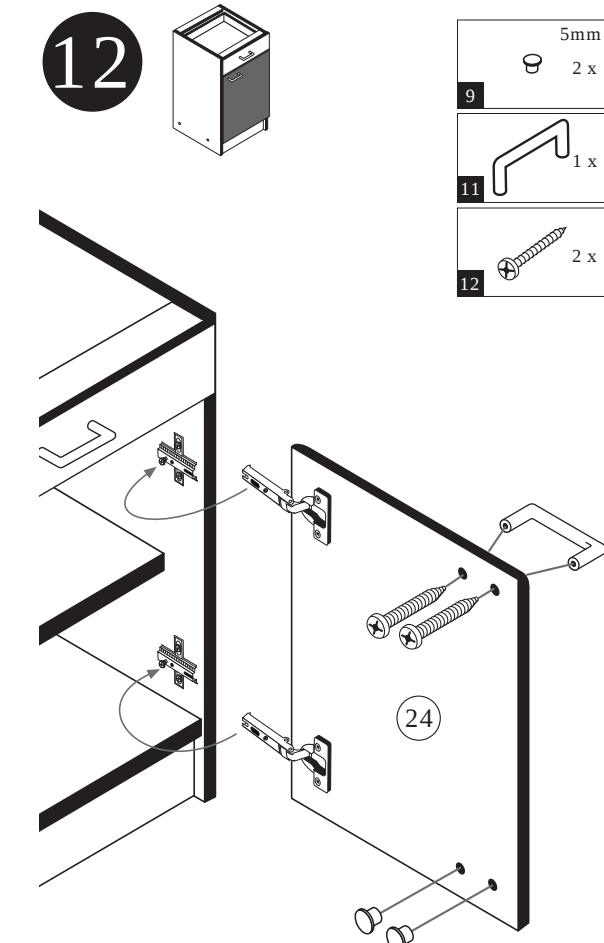
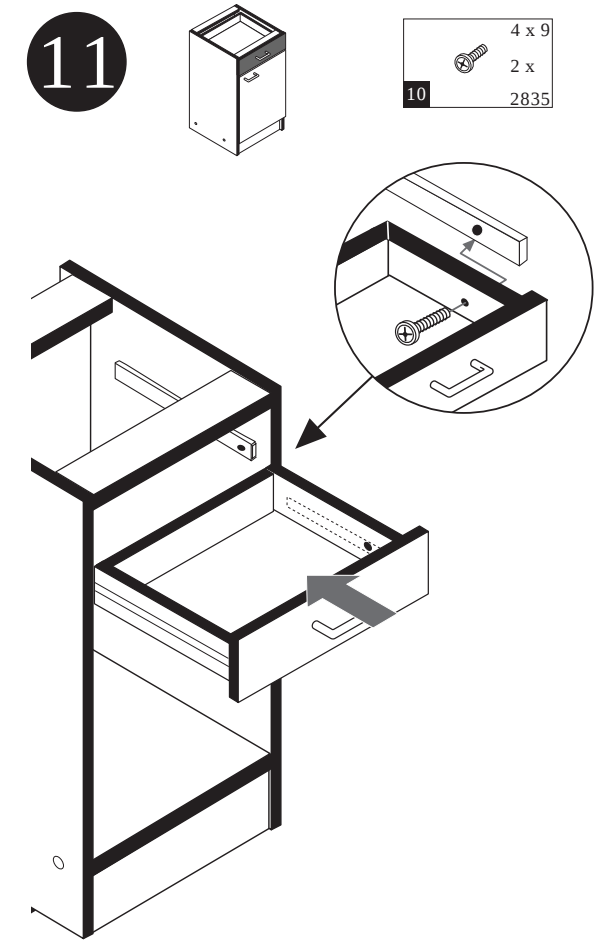
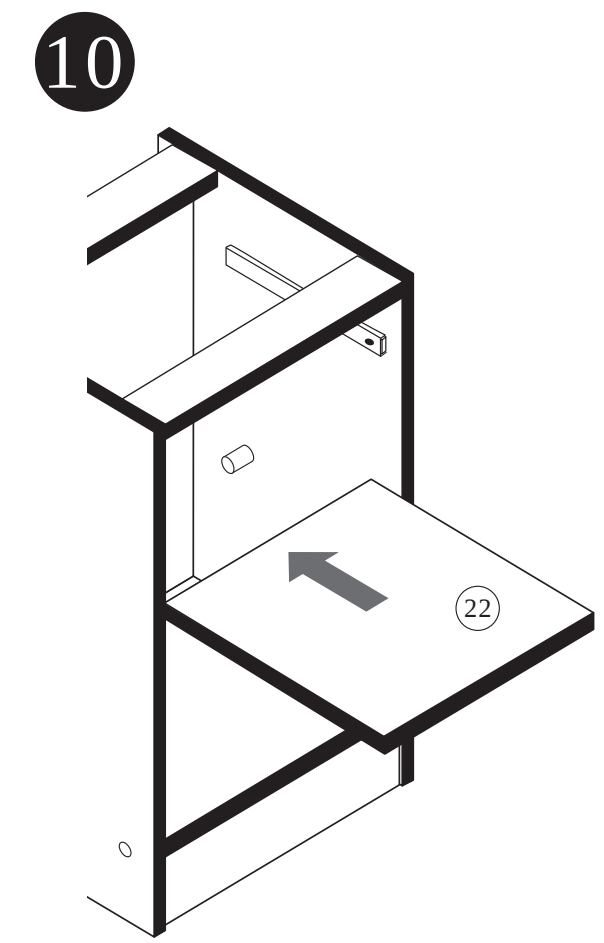
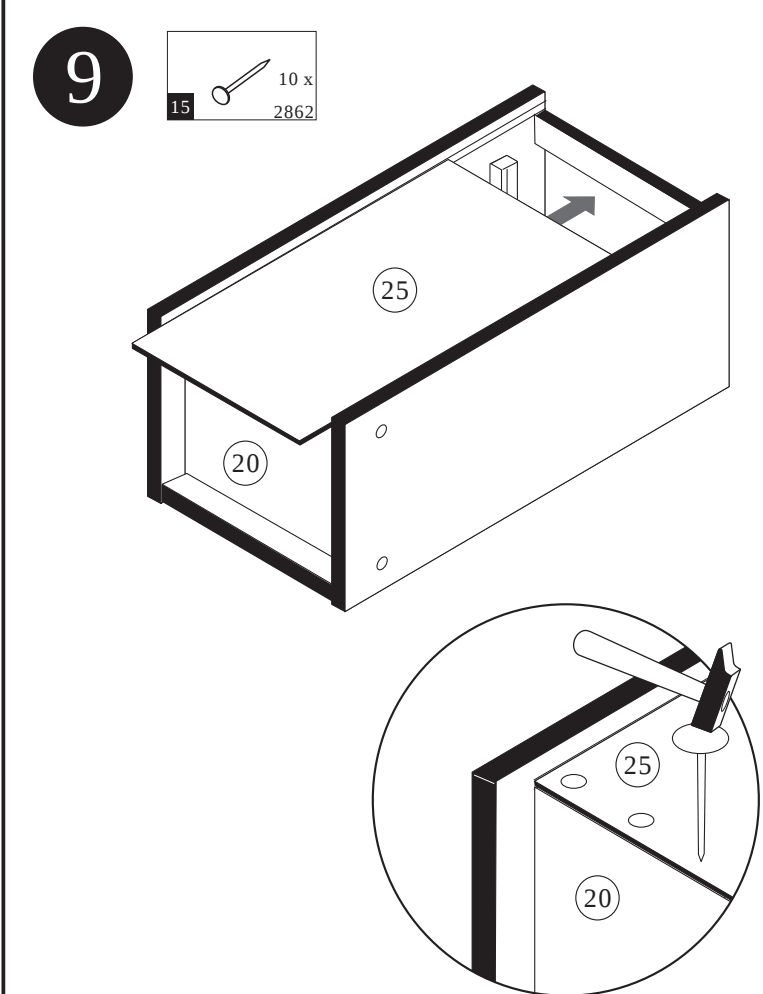
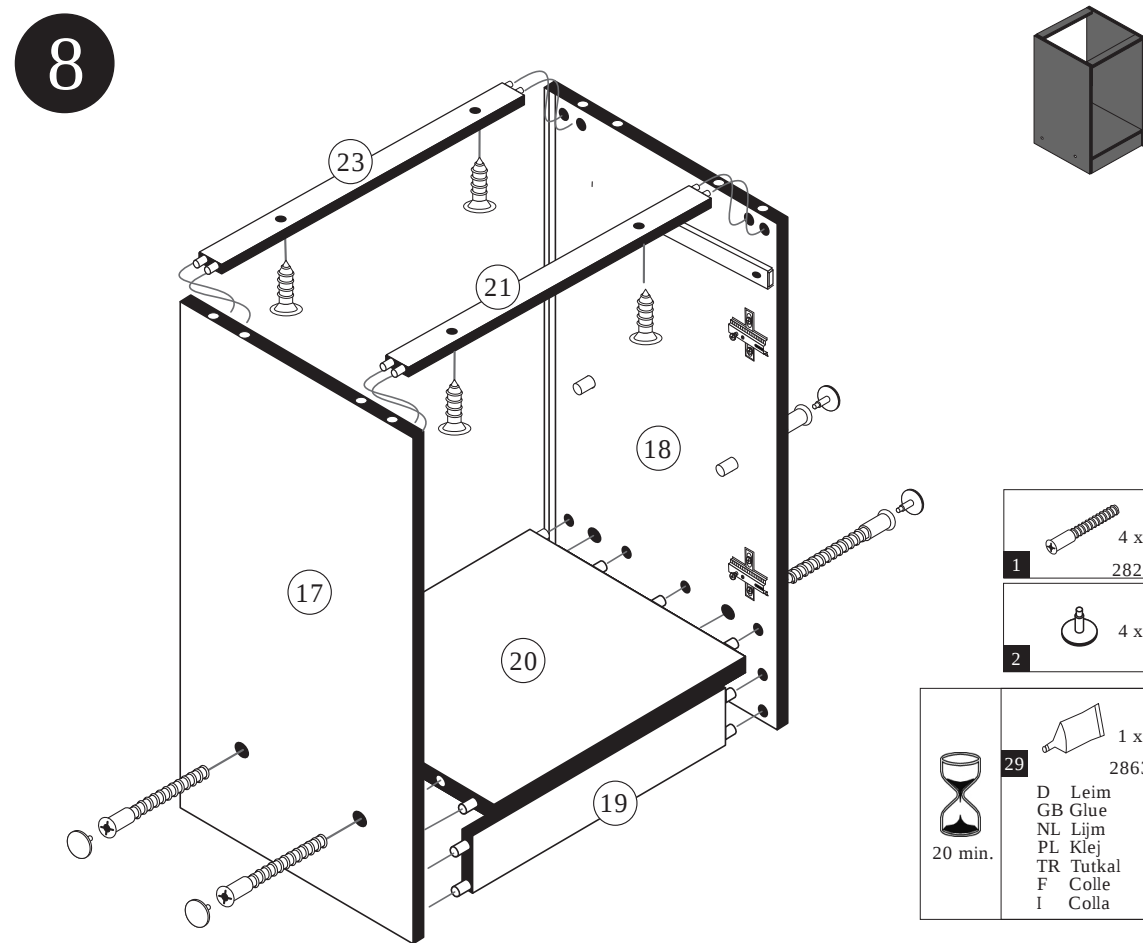
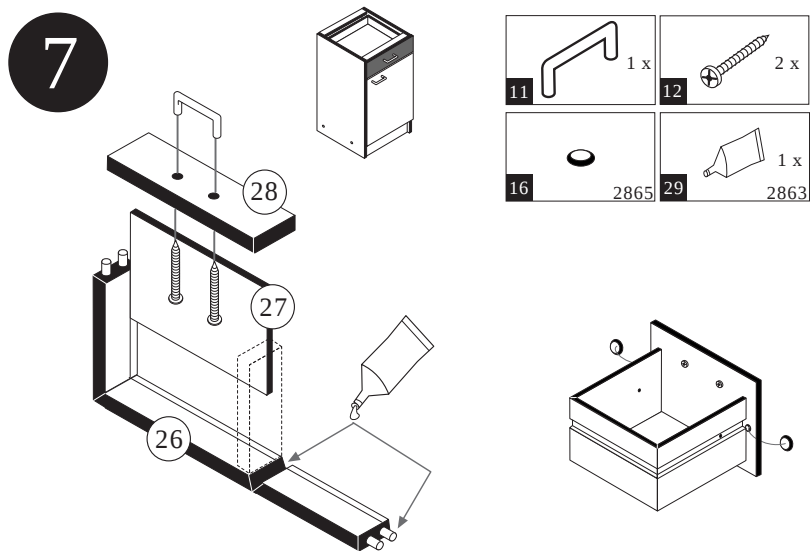
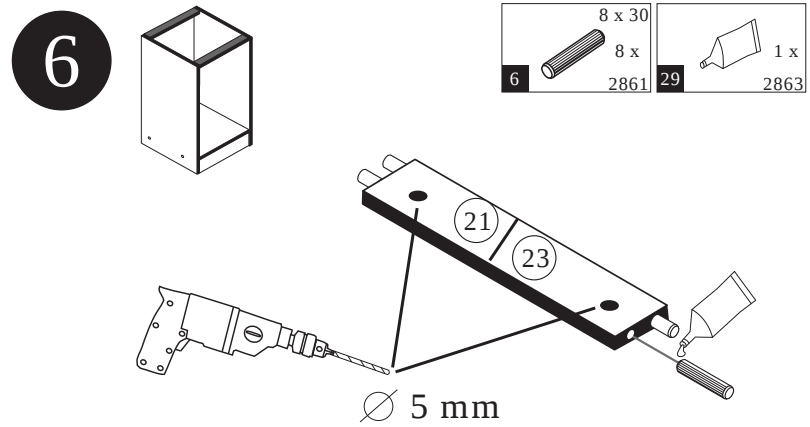
Il muro di accompagnamento hardware di montaggio (tasselli e viti) è e adatto solo per muratura piena (ad esempio calcestruzzo o muratura). Per le altre strutture murarie sono forse speciali bulloni di ancoraggio e necessari di altri. Serrare se necessario, un esperto.

Ekteki duvara sabit montaj malzemeleri (dübel ve vidalar), sadece sağlam duvarlar için (örnek: beton veya tuğla) elverişlidir. Başka duvarlar için özel dübeller ve farklı vidalar gerekebilir. Gerekliğinde bir bilene danışınız.



Bitte beachten !  
In dieser Aufbauanleitung ist die Tür rechts angeschlagen.  
Soll die Tür links angeschlagen werden, müssen die Kreuzmontageplatten 4 auf das linke Seitenteil 17, und die Scharniere 3 in die gegenüberliegenden Bohrungen montiert werden.



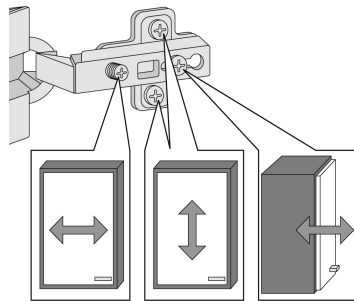
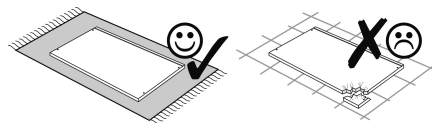
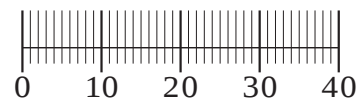
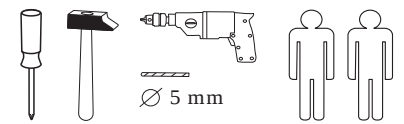




Held Möbel GmbH  
Vogelparadies 9  
32457 Porta Westfalica  
0571 / 79838-10  
info@held-moebel.de  
www.held-moebel.de

87118.331

15-02-2012



|                                                                                                      |                                                                                                      |                                                                                                      |                                                                                                  |                                                                                                        |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  4 x<br>2800      |  4 x<br>2798      |  8 x 30<br>2861   |  2 x<br>2845  |  6,3 x 11<br>2815.1 |
|  6,3 x 16<br>2816 |  3,5 x 15<br>2804 |  3,5 x 30<br>2807 |  4 x 9<br>2 x |  5 x 30<br>1 x      |
|  2 x<br>2849      |  10 x<br>2862     |  1 x<br>2863      |                                                                                                  |  8mm<br>4 x         |

Das beigefügte Wandbefestigungsmaterial (Dübel und Schrauben) eignet sich nur für festes Mauerwerk (z.B.: Beton- oder Ziegelwände). Für andere Wandaufbauten sind eventuell Spezialdübel und andere Schrauben notwendig. Ziehen Sie gegebenenfalls eine Fachkraft zu Rate.

Приложенный материал для крепления к стене (дюбели и винты) пригоден только для жестких кладок (например, бетонные или кирпичные стены). Для других настенных конструкций необходимы смотря по обстоятельствам специальные дюбели и другие винты. При необходимости проконсультируйтесь у специалиста.

Załączony materiał do mocowania do ściany (kołki rozprężne i wkręty) nadaje się tylko do ścian murowanych (np. z betonu lub cegieł). Do ścian wykonanych w innych technologiach konieczne być mogą specjalne kołki rozprężne i inne wkręty. W razie potrzeby skorzystaj z fachowej pomocy.

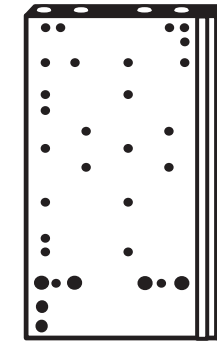
The accompanying wall mounting hardware (anchors and screws) is suitable only for solid masonry (eg concrete or brick walls). For other wall structures are possibly special anchor bolts and other necessary. Tighten if necessary, an expert.

De begeleidende wandmontage hardware (pluggen en schroeven) is alleen geschikt voor massief metselwerk (bijvoorbeeld beton of bakstenen muren). Voor andere muur structuren zijn eventueel bijzondere ankerbouten en andere noodzakelijke. Draai indien nodig, een deskundige.

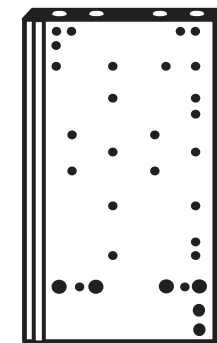
Le mur d'accompagnement matériel de montage (chevilles et les vis) ne convient que pour la maçonnerie solide (par exemple en béton ou des murs de briques). Pour les structures de mur d'autres sont peut-être spéciale boulons d'ancrage et d'autres nécessaires. Serrer le cas échéant, un expert.

Il muro di accompagnamento hardware di montaggio (tasselli e viti) è'e adatto solo per muratura piena (ad esempio calcestruzzo o muratura). Per le altre strutture murarie sono forse speciali bulloni di ancoraggio e necessari di altri. Serrare se necessario, un esperto.

Ekteki duvara sabit montaj malzemeleri (dübel ve vidalar), sadece sağlam duvarlar için (örnek: beton veya tuğla) elverişlidir. Başka duvarlar için özel dübeller ve farklı vidalar gerekebilir. Gerektiğinde bir bilene danışınız.



13 1 x



18 1 x



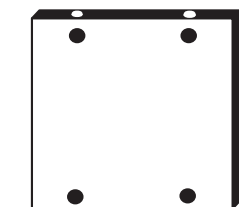
14 1 x



15 1 x



16 1 x

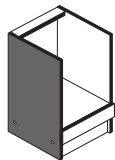


17 1 x

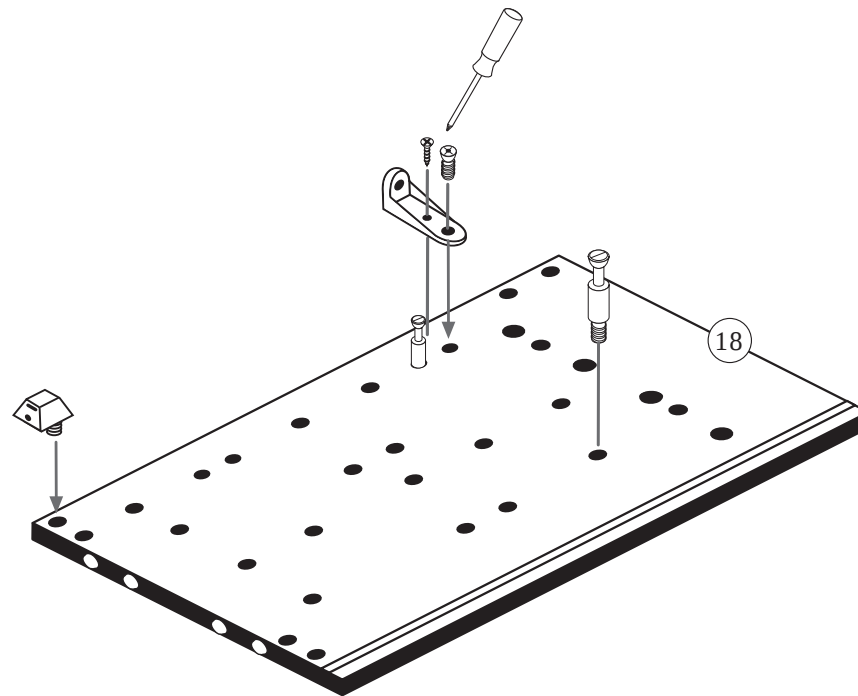
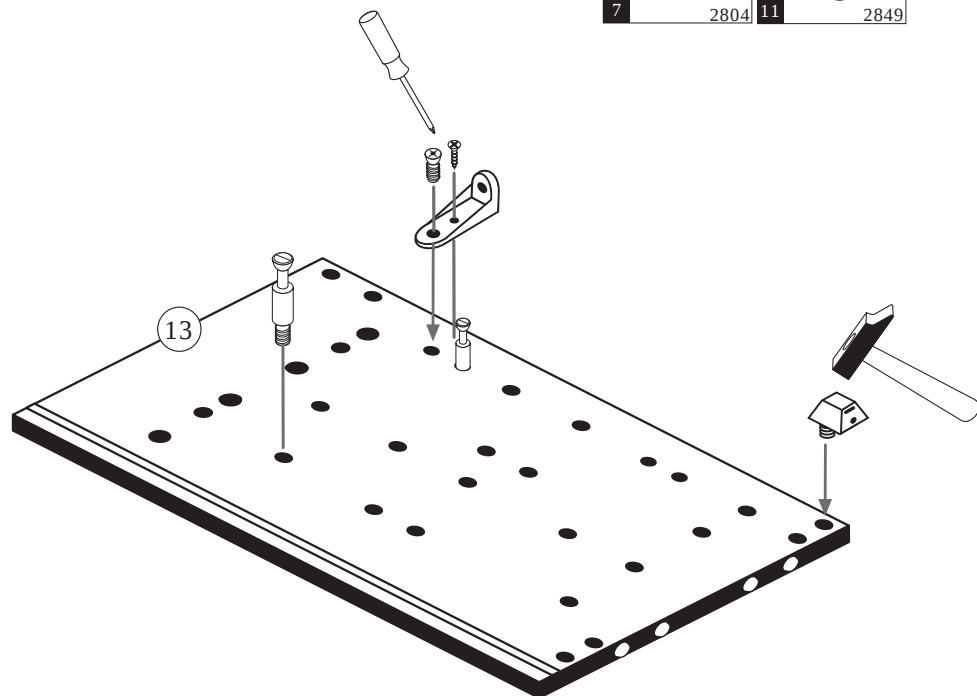
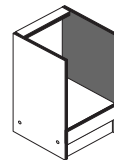


19 1 x

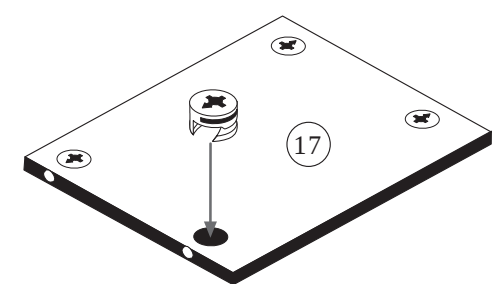
1



|                                                                                                      |                                                                                                 |                                                                                                         |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  4 x<br>2798      |  2 x<br>2845 |  6,3 x 11<br>2815.1 |
|  3,5 x 15<br>2804 |  2 x<br>2849 |                                                                                                         |

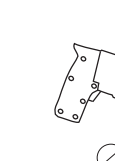


2

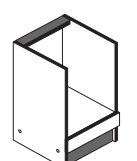
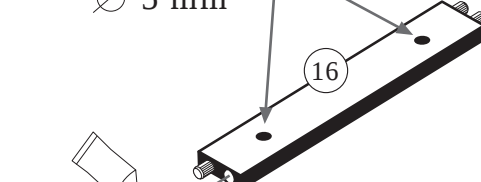


|                                                                                                   |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  4 x<br>2800 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------|

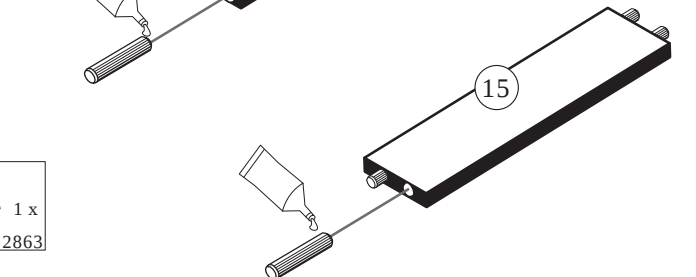
3



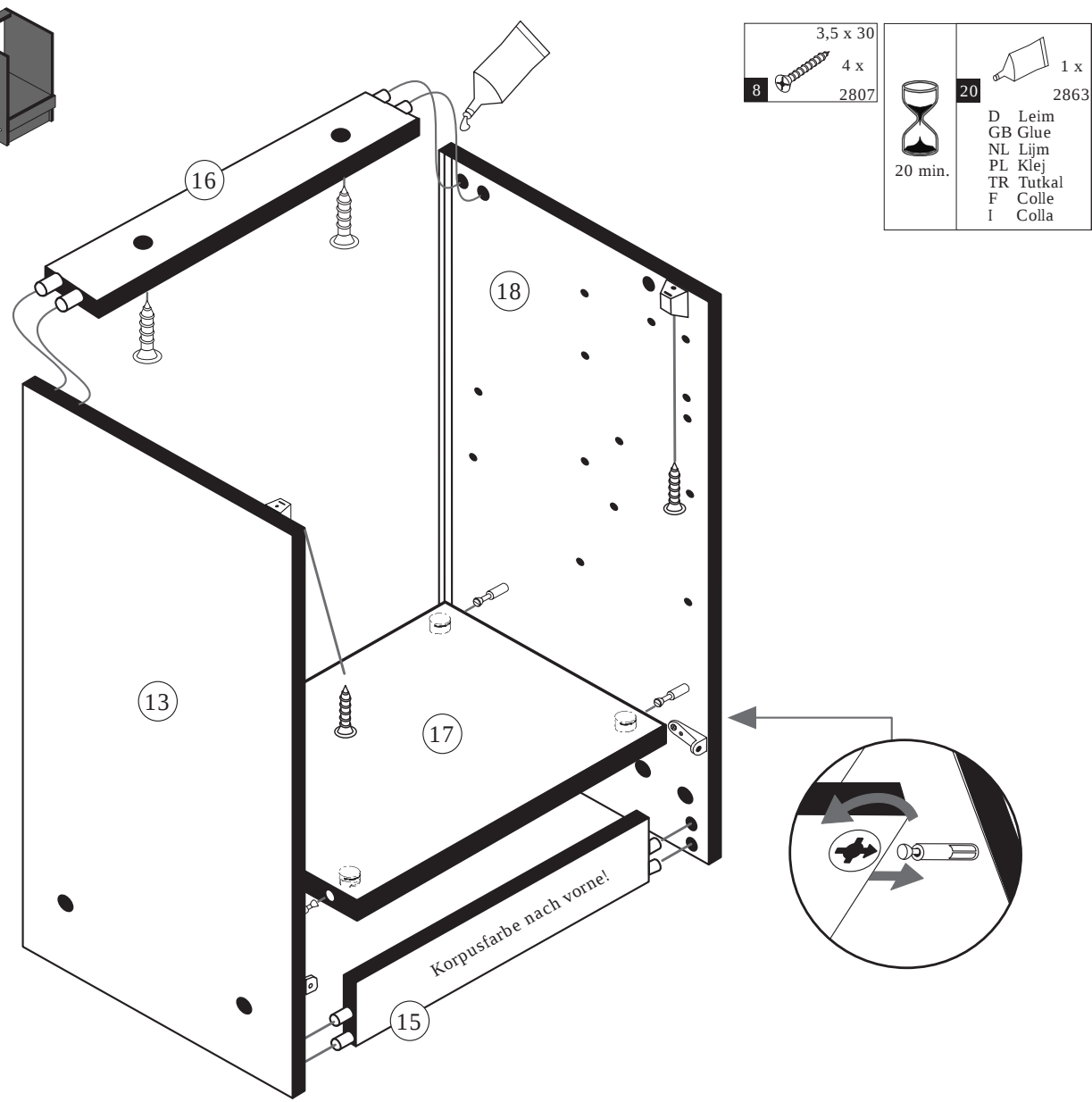
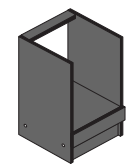
Ø 5 mm



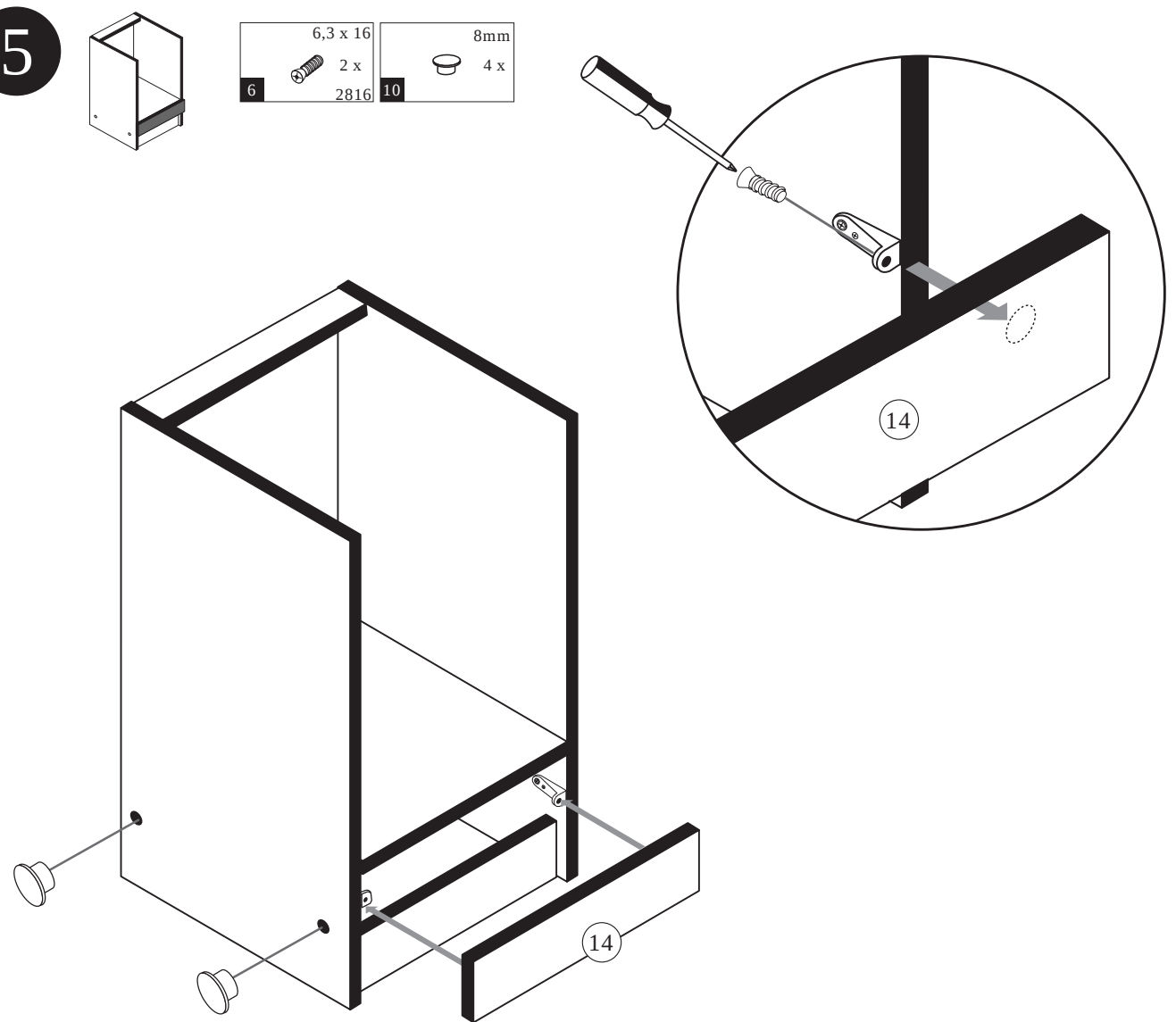
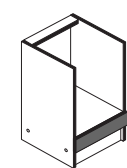
|                                                                                                   |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  1 x<br>2863 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------|



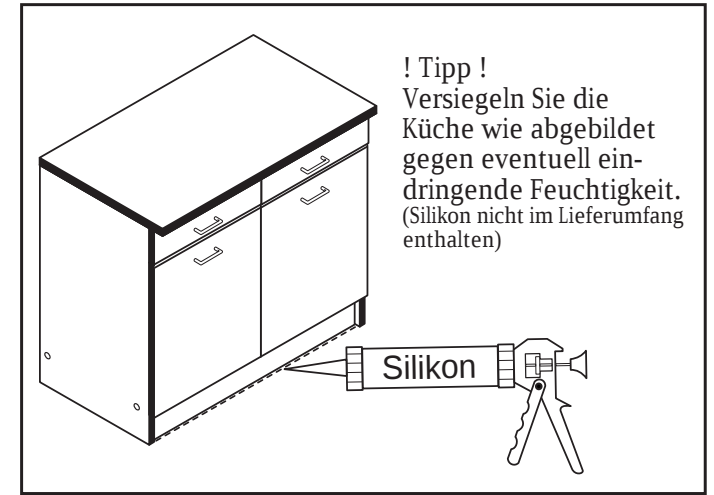
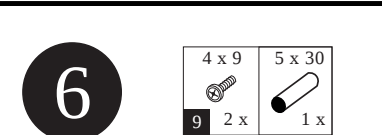
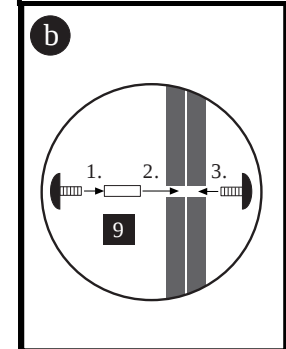
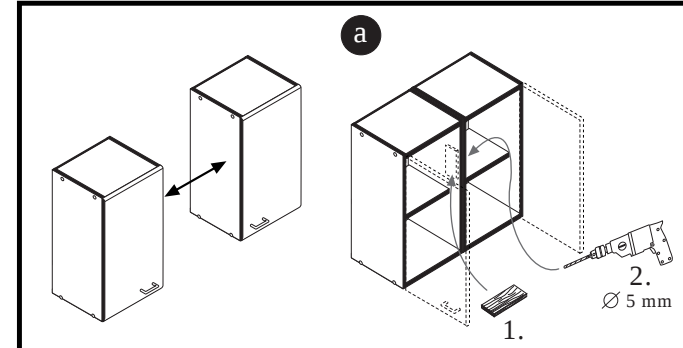
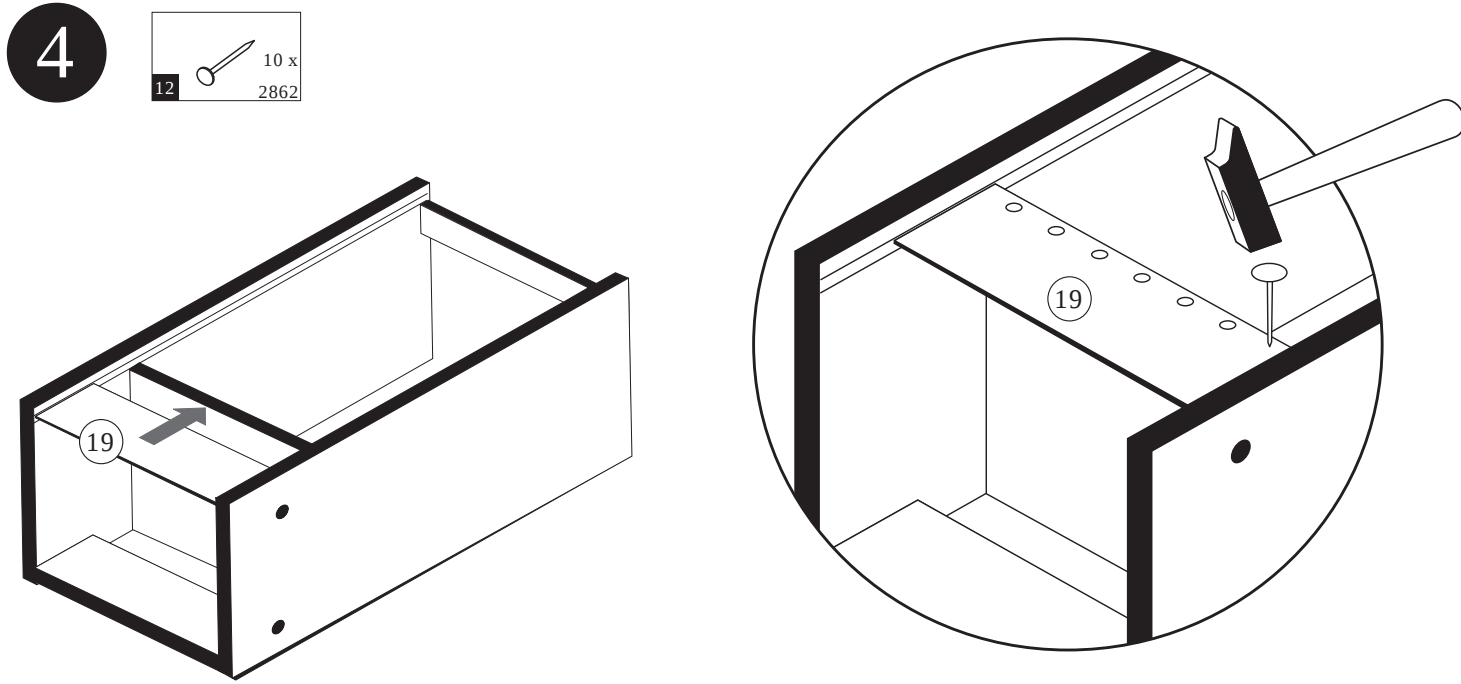
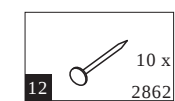
3



5



4



**D****Wichtige Pflegehinweise**

Bitte beachten Sie die wichtigen Pflegehinweise auf unserer Internetseite



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**PL****Ważne instrukcje dotyczące pielęgnacji**

Zwróć uwagę na ważną instrukcję dotyczącą pielęgnacji na naszej stronie internetowej



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**GB****Important care instructions**

Please note the important care instructions on our website



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**SK****Dôležité pokyny na starostlivosť**

Dbajte na dôležité pokyny týkajúce sa starostlivosti na našich webových stránkach



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**FR****Instructions d'entretien importantes**

S'il vous plaît noter les instructions de soins importants sur notre site Web



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**HU****Fontos kezelési utasítások**

Kérjük, vegye figyelembe a honlapunkon található fontos kezelési útmutatót



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**IT****Importanti istruzioni per la cura**

Si prega di notare le importanti istruzioni per la cura sul nostro sito web



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**RO****Instrucțiuni importante de îngrijire**

Rețineți instrucțiunile importante de îngrijire de pe site-ul nostru



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**NL****Belangrijke zorginstructies**

Let op de belangrijke zorginstructies op onze website



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**TR****Önemli bakım talimatları**

Lütfen web sitemizdeki önemli bakım talimatlarını dikkate alınız



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**CZ****Dôležité pokyny pro péči**

Vezměte prosím na vědomí důležité pokyny pro péči na našich webových stránkách



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

**RU****Важные инструкции по уходу**

Обратите внимание на важные инструкции по уходу на нашем веб-сайте



www.held-hilft.de



Pflegehinweise

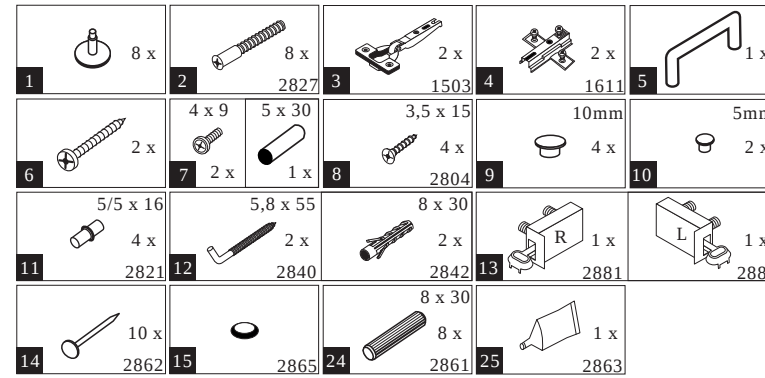
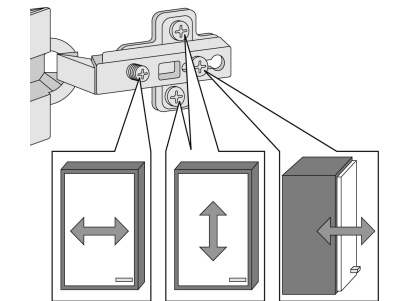
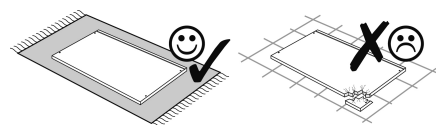
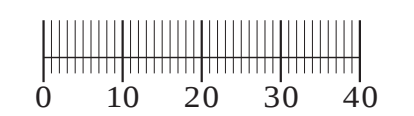
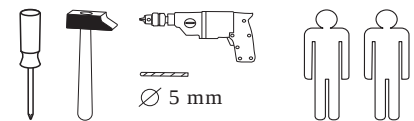




Held Möbel GmbH  
Vogelparadies 9  
32457 Porta Westfalica  
0571 / 79838-10  
info@held-moebel.de  
www.held-moebel.de

87020.530

27-06-2012



Das beigelegte Wandbefestigungsmaterial (Dübel und Schrauben) eignet sich nur für festes Mauerwerk (z.B.: Beton- oder Ziegelwände). Für andere Wandaufbauten sind eventuell Spezialdübel und andere Schrauben notwendig. Ziehen Sie gegebenenfalls eine Fachkraft zu Rate.

Приложенный материал для крепления к стене (дюбели и винты) пригоден только для жестких кладок (например, бетонные или кирпичные стены). Для других настенных конструкций необходимы смотря по обстоятельствам специальные дюбели и другие винты. При необходимости проконсультируйтесь у специалиста.

Załączony materiał do mocowania do ściany (kołki rozprężne i wkręty) nadaje się tylko do ścian murowanych (np. z betonu lub cegiel). Do ścian wykonanych w innych technologiach konieczne być mogą specjalne kołki rozprężne i inne wkręty. W razie potrzeby skorzystaj z fachowej pomocy.

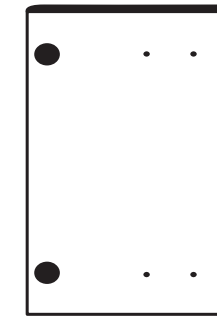
The accompanying wall mounting hardware (anchors and screws) is suitable only for solid masonry (eg concrete or brick walls). For other wall structures are possibly special anchor bolts and other necessary. Tighten if necessary, an expert.

De begeleidende wandmontage hardware (pluggen en schroeven) is alleen geschikt voor massief metselwerk (bijvoorbeeld beton of bakstenen muren). Voor andere muur structuren zijn eventueel bijzondere ankerbouten en andere noodzakelijke. Draai indien nodig, een deskundige.

Le mur d'accompagnement matériel de montage (chevilles et les vis) ne convient que pour la maçonnerie solide (par exemple en béton ou des murs de briques). Pour les structures de mur d'autres sont peut-être spéciale boulons d'ancrage et d'autres nécessaires. Serrer le cas échéant, un expert.

Il muro di accompagnamento hardware di montaggio (tasselli e viti) è adatto solo per muratura piena (ad esempio calcestruzzo o muratura). Per le altre strutture murarie sono forse speciali bulloni di ancoraggio e necessari di altri. Serrare se necessario, un esperto.

Ekteki duvara sabit montaj malzemeleri (dübel ve vidalar), sadece sağlam duvarlar için (örnek: beton veya tuğla) elverişlidir. Başka duvarlar için özel dübeller ve farklı vidalar gerekebilir. Gerekliğinde bir bilene danışınız.

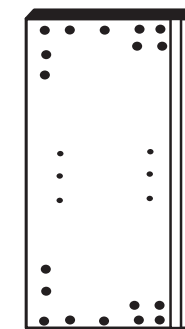


17 1 x

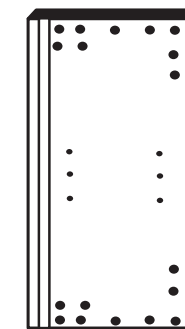
21 1 x



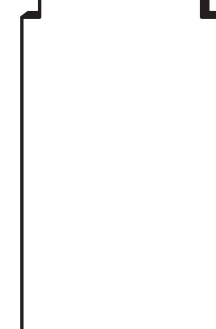
18 1 x



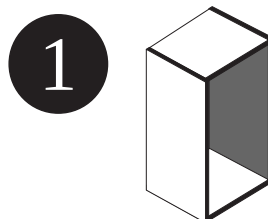
19 1 x



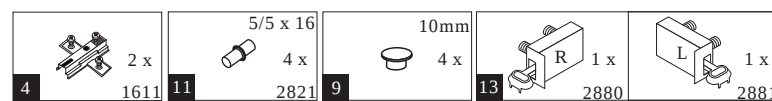
20 1 x



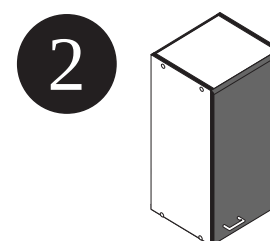
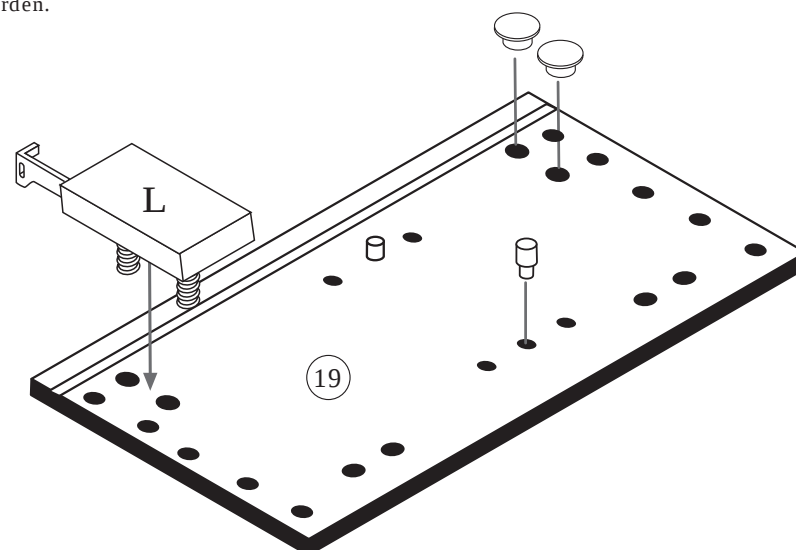
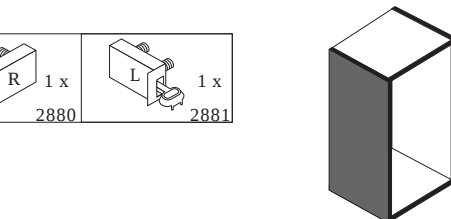
22 1 x



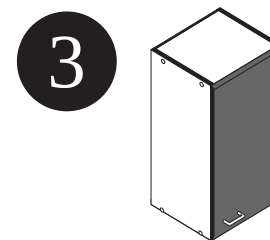
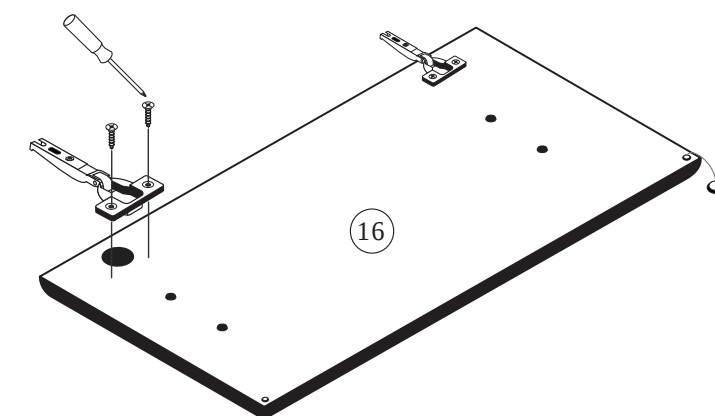
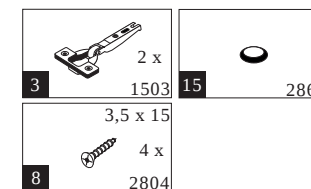
1



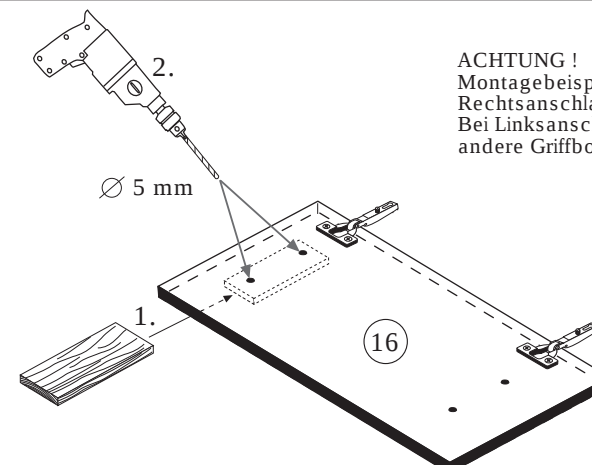
Bitte beachten !  
In dieser Aufbauanleitung ist die Tür rechts angeschlagen.  
Soll die Tür links angeschlagen werden, müssen die Kreuzmontageplatten 4 auf das linke Seitenteil 19, und die Scharniere 3 in die gegenüberliegenden Bohrungen montiert werden.



2

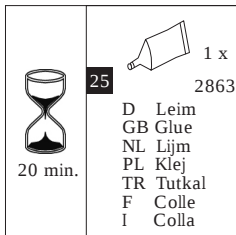
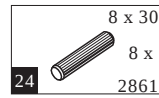
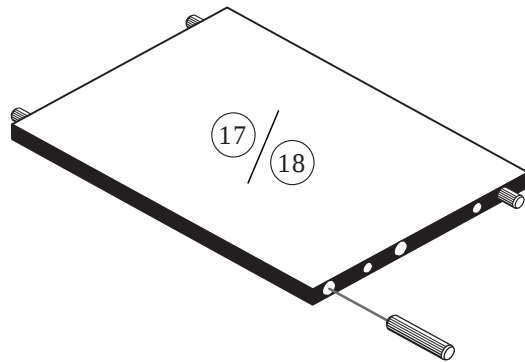


3

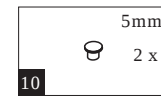
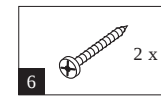
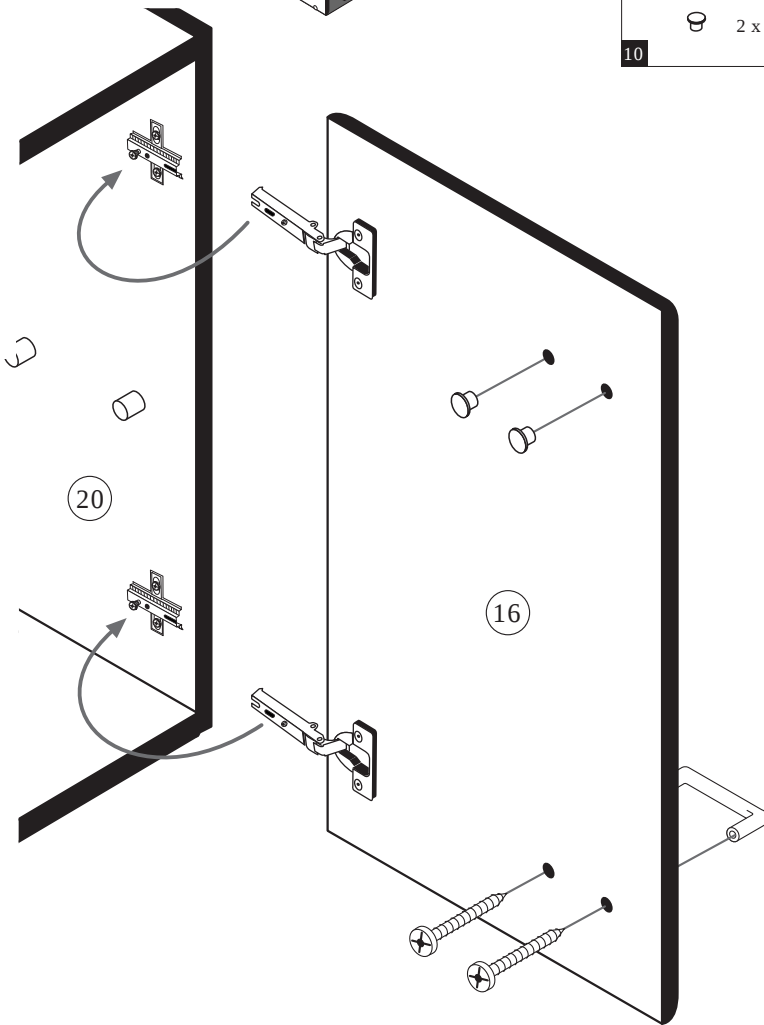
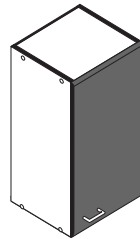


ACHTUNG !  
Montagebeispiel  
Rechtsanschlag !  
Bei Linksanschlag  
andere Griffbohrung durchbohren !

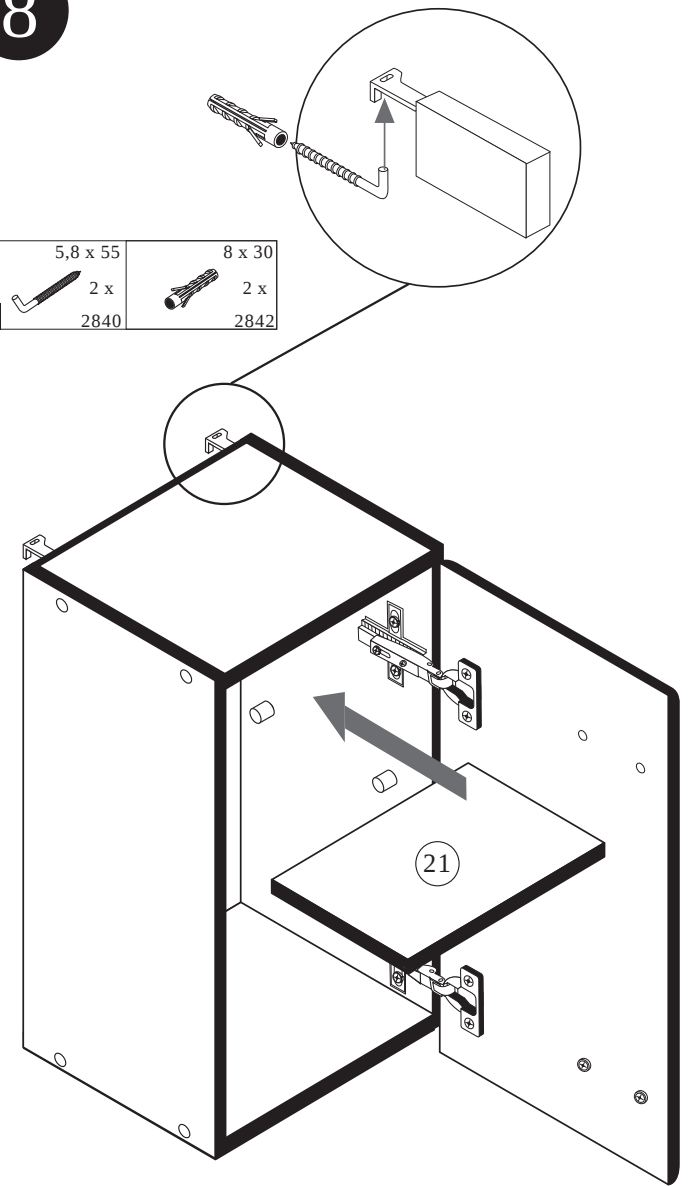
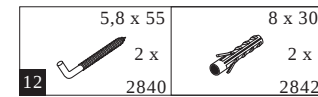
4



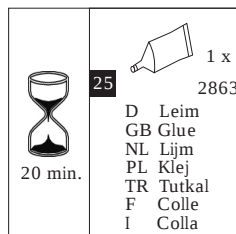
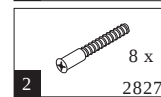
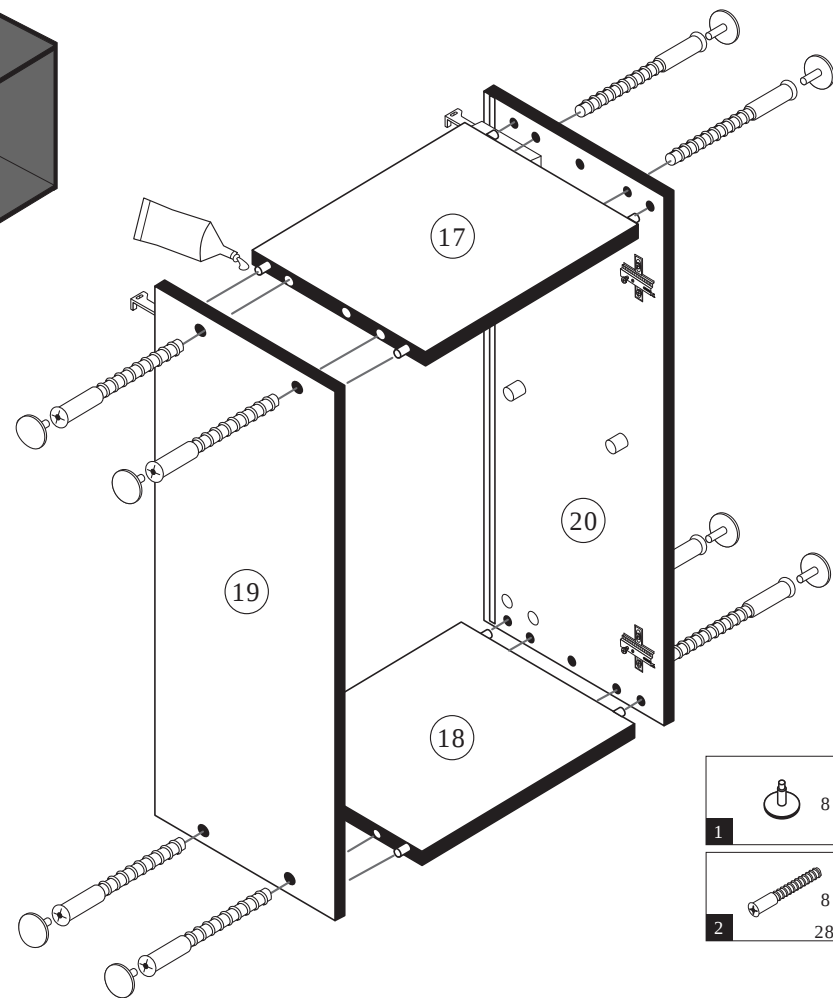
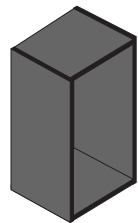
7



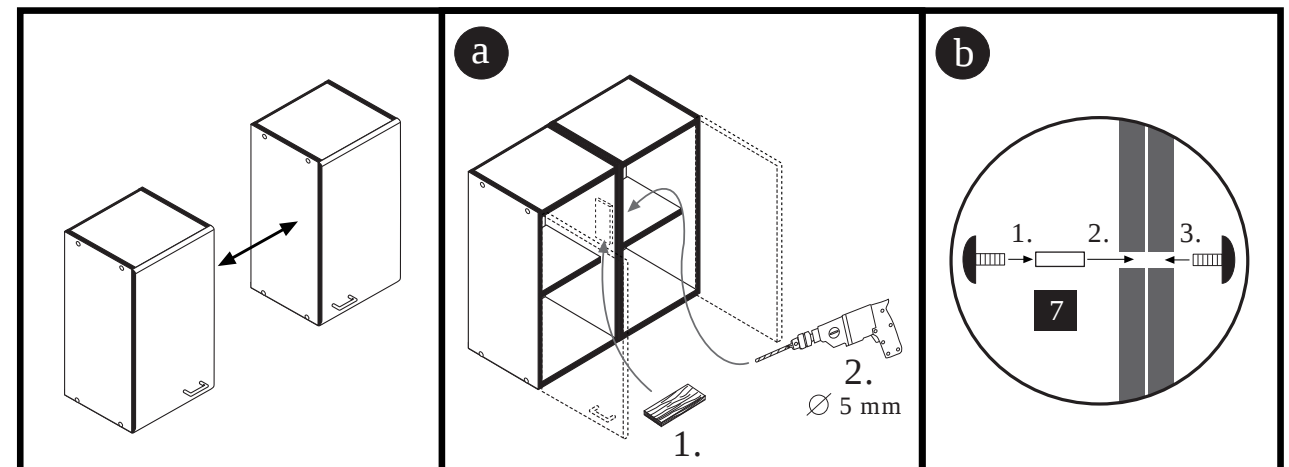
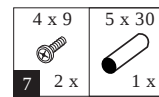
8



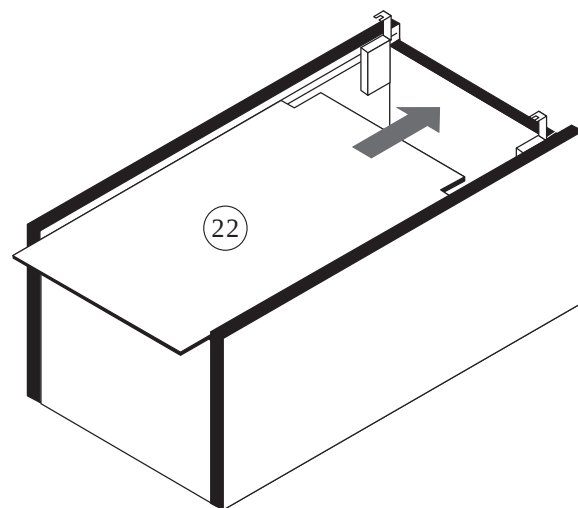
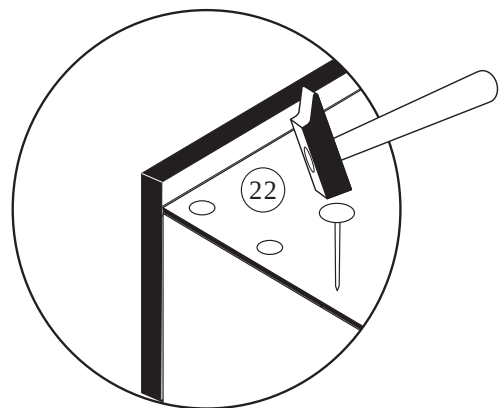
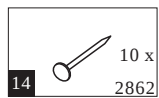
5



9



6

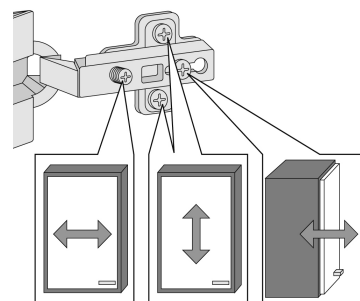
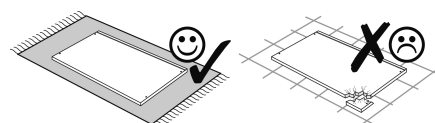
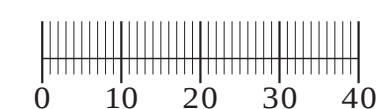
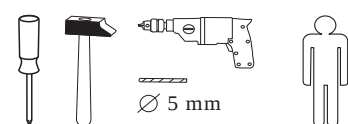




Held Möbel GmbH  
Vogelparadies 9  
32457 Porta Westfalica  
0571 / 79838-10  
info@held-moebel.de  
www.held-moebel.de

87053.730

30-01-2014



Das beigelegte Wandbefestigungsmaterial (Dübel und Schrauben) eignet sich nur für festes Mauerwerk (z.B.: Beton- oder Ziegelwände). Für andere Wandaufbauten sind eventuell Spezialdübel und andere Schrauben notwendig. Ziehen Sie gegebenenfalls eine Fachkraft zu Rate.

Приложенный материал для крепления к стене (дюбели и винты) пригоден только для жестких кладок (например, бетонные или кирпичные стены). Для других настенных конструкций необходимы смотря по обстоятельствам специальные дюбели и другие винты. При необходимости проконсультируйтесь у специалиста.

Załączony materiał do mocowania do ściany (kolki rozprężne i wkręty) nadaje się tylko do ścian murowanych (np. z betonu lub cegiel). Do ścian wykonanych w innych technologiach konieczne być mogą specjalne kolki rozprężne i inne wkręty. W razie potrzeby skorzystaj z fachowej pomocy.

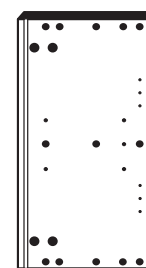
The accompanying wall mounting hardware (anchors and screws) is suitable only for solid masonry (eg concrete or brick walls). For other wall structures are possibly special anchor bolts and other necessary. Tighten if necessary, an expert.

De begeleidende wandmontage hardware (pluggen en schroeven) is alleen geschikt voor massief metselwerk (bijvoorbeeld beton of bakstenen muren). Voor andere muur structuren zijn eventueel bijzondere ankerbouten en andere noodzakelijke. Draai indien nodig, een deskundige.

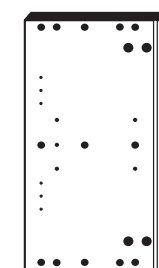
Le mur d'accompagnement matériel de montage (chevilles et les vis) ne convient que pour la maçonnerie solide (par exemple en béton ou des murs de briques). Pour les structures de mur d'autres sont peut-être spéciale boulons d'ancrage et d'autres nécessaires. Serrer le cas échéant, un expert.

Il muro di accompagnamento hardware di montaggio (tasselli e viti) è adatto solo per muratura piena (ad esempio calcestruzzo o muratura). Per le altre strutture murarie sono forse speciali bulloni di ancoraggio e necessari di altri. Serrare se necessario, un esperto.

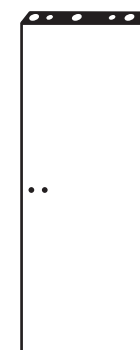
Ekteki duvara sabit montaj malzemeleri (dübel ve vidalar), sadece sağlam duvarlar için (örnek: beton veya tuğla) elverişlidir. Başka duvarlar için özel dübeller ve farklı vidalar gerekebilir. Gerekliğinde bir bilene danışınız.



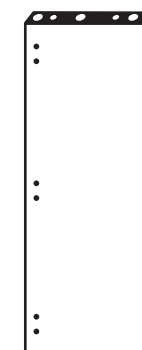
19 1 x



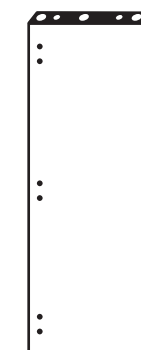
20 1 x



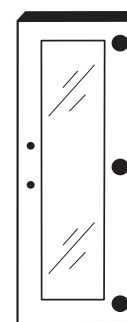
21 1 x



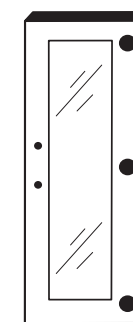
22 1 x



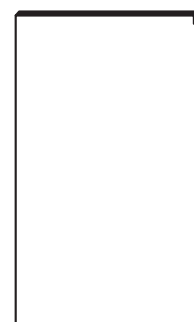
23 1 x



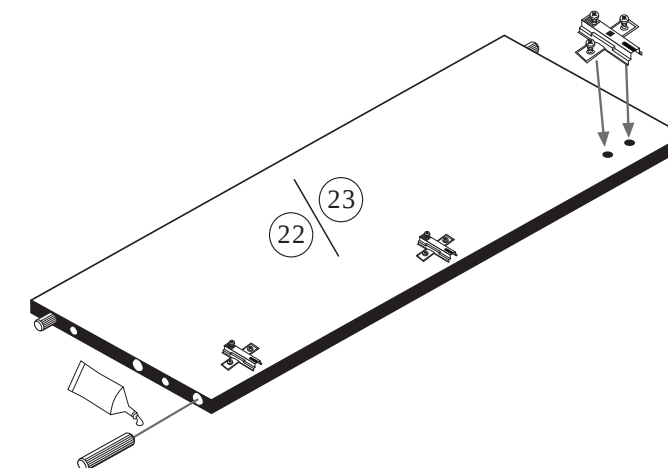
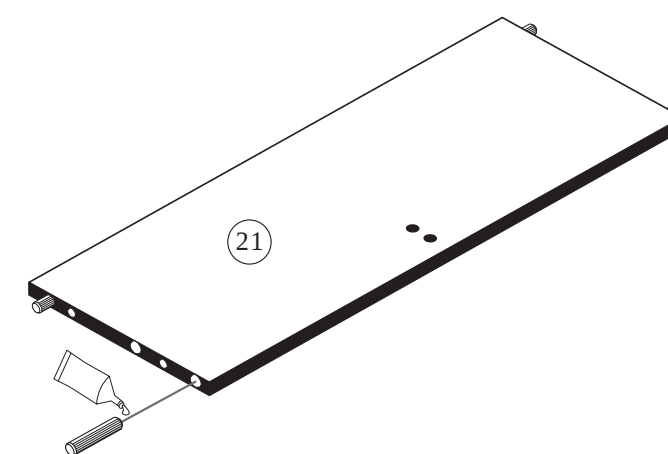
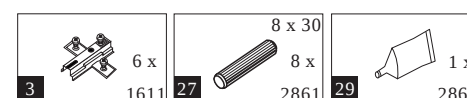
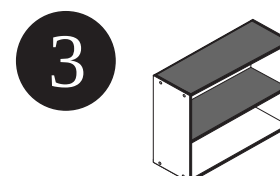
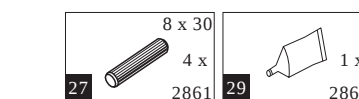
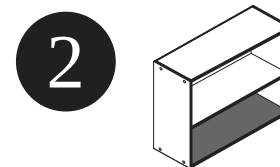
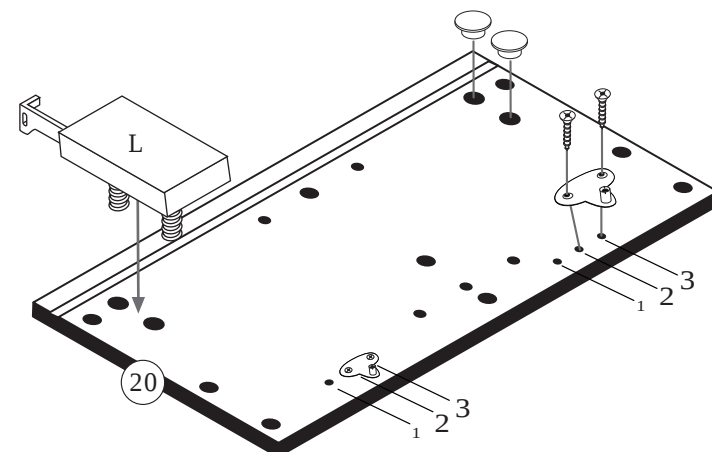
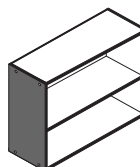
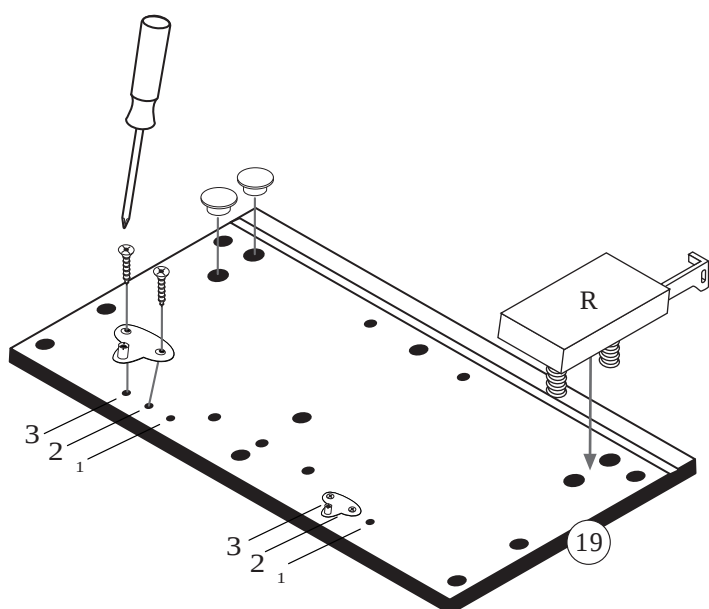
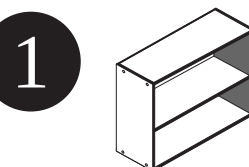
24 1 x

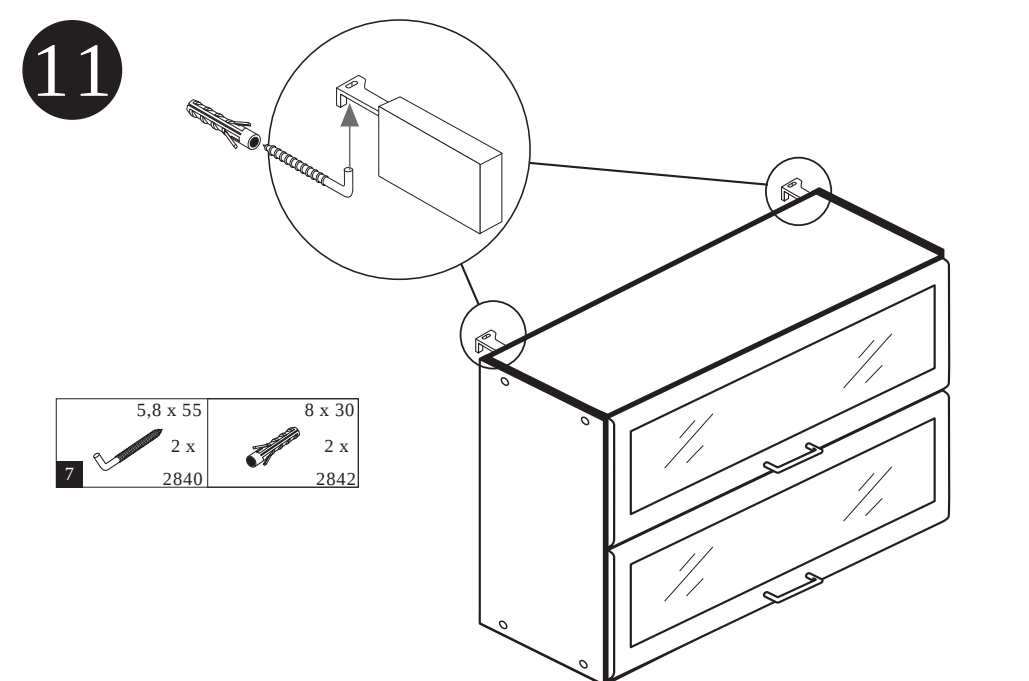
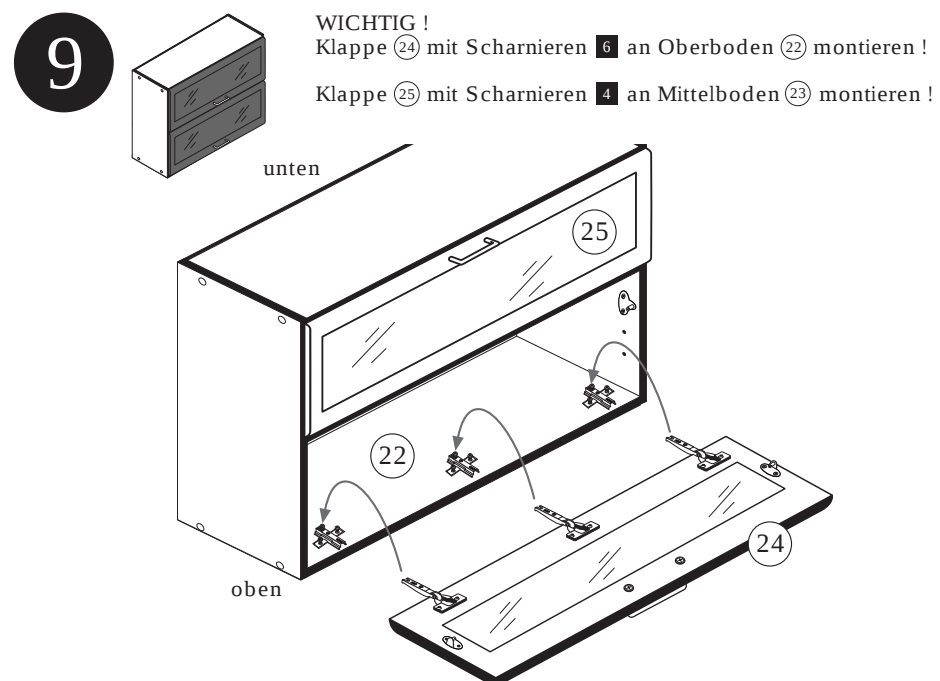
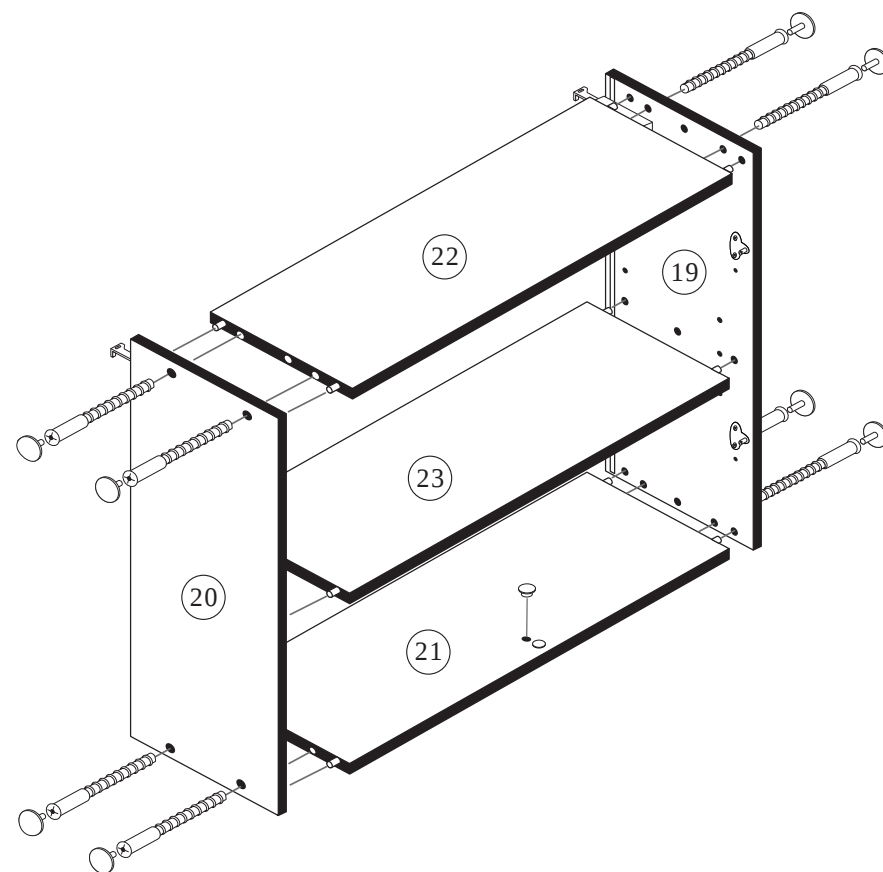
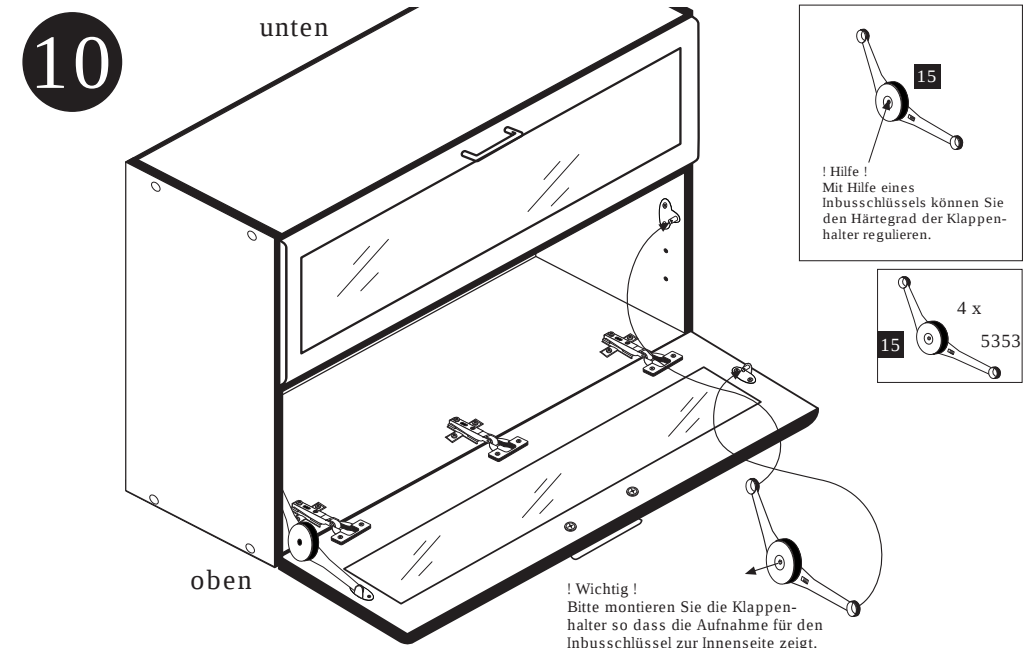
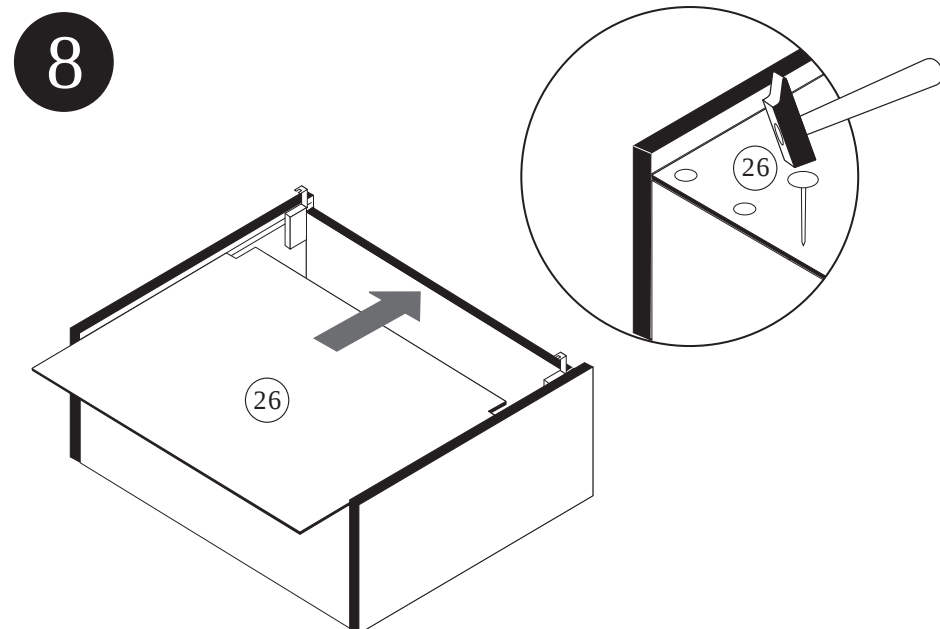
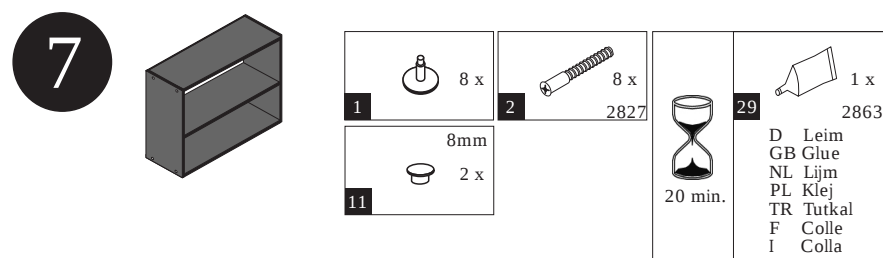
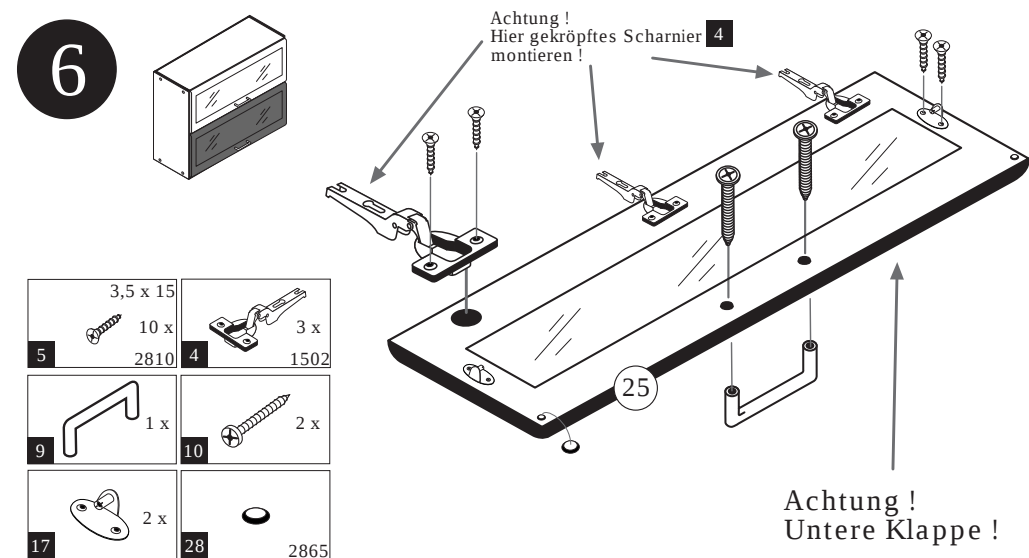
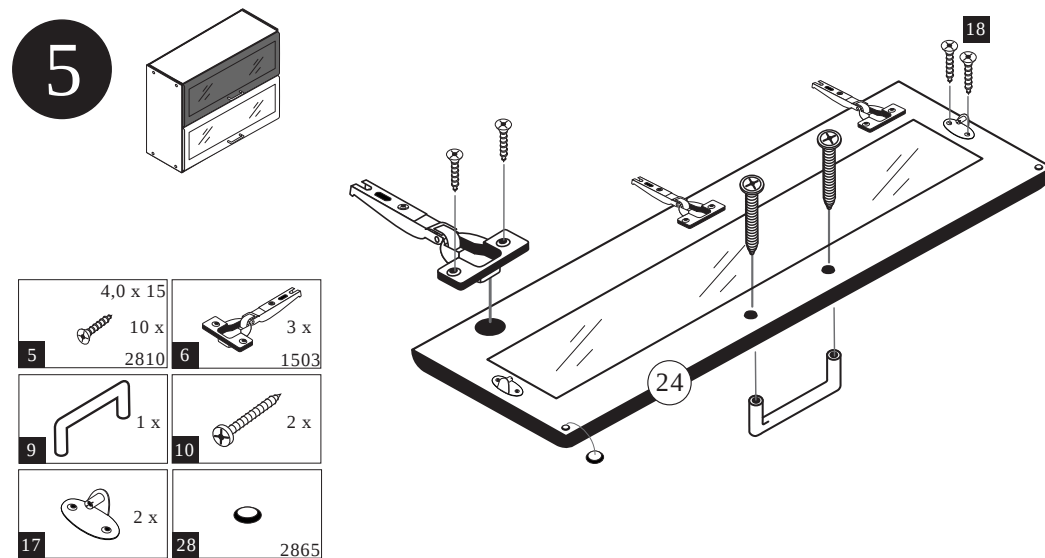
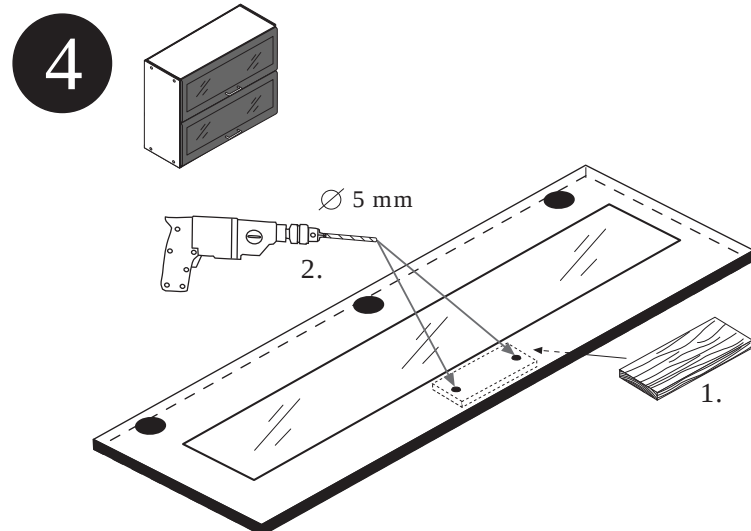


25 1 x

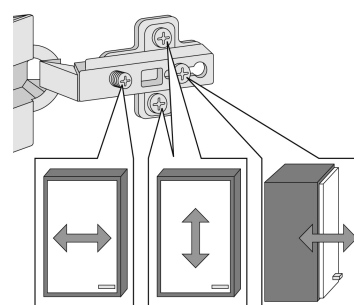
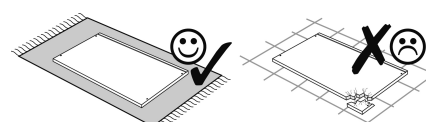
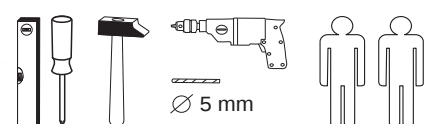


26 1 x





87243.530 30-06-2017



|                   |                               |                               |                             |                            |
|-------------------|-------------------------------|-------------------------------|-----------------------------|----------------------------|
| 1<br>8 x<br>2827  | 2<br>8 x<br>2804              | 3<br>8 x 30<br>24 x<br>2861   | 4<br>1 x<br>2863            | 5<br>5 x<br>1503           |
| 6<br>5 x<br>1611  | 7<br>3,5 x 15<br>14 x<br>2804 | 8<br>2 x<br>2814              | 9<br>4 x<br>2844            | 10<br>5mm<br>4 x<br>2855   |
| 11<br>4 x<br>2865 | 12<br>40 x 40<br>2 x<br>2527  | 13<br>4,5 x 45<br>2 x<br>2814 | 14<br>6 x 30<br>2 x<br>2844 | 15<br>4 x 9<br>2 x<br>2855 |
| 16<br>2 x<br>2532 | 17<br>1 x<br>4940             | 0 10 20 30 40                 |                             |                            |

Das beigelegte Wandbefestigungsmaterial (Dübel und Schrauben) eignet sich nur für festes Mauerwerk (z.B.: Beton- oder Ziegelwände). Für andere Wandaufbauten sind eventuell Spezialdübel und andere Schrauben notwendig. Ziehen Sie gegebenenfalls eine Fachkraft zu Rate.

Приложенный материал для крепления к стене (дюбели и винты) пригоден только для жестких кладок (например, бетонные или кирпичные стены). Для других настенных конструкций необходимы смотря по обстоятельствам специальные дюбели и другие винты. При необходимости проконсультируйтесь у специалиста.

Załączony materiał do mocowania do ściany (kołki rozprężne i wkręty) nadaje się tylko do ścian murowanych (np. z betonu lub cegiel). Do ścian wykonanych w innych technologiach konieczne być mogą specjalne kołki rozprężne i inne wkręty. W razie potrzeby skorzystaj z fachowej pomocy.

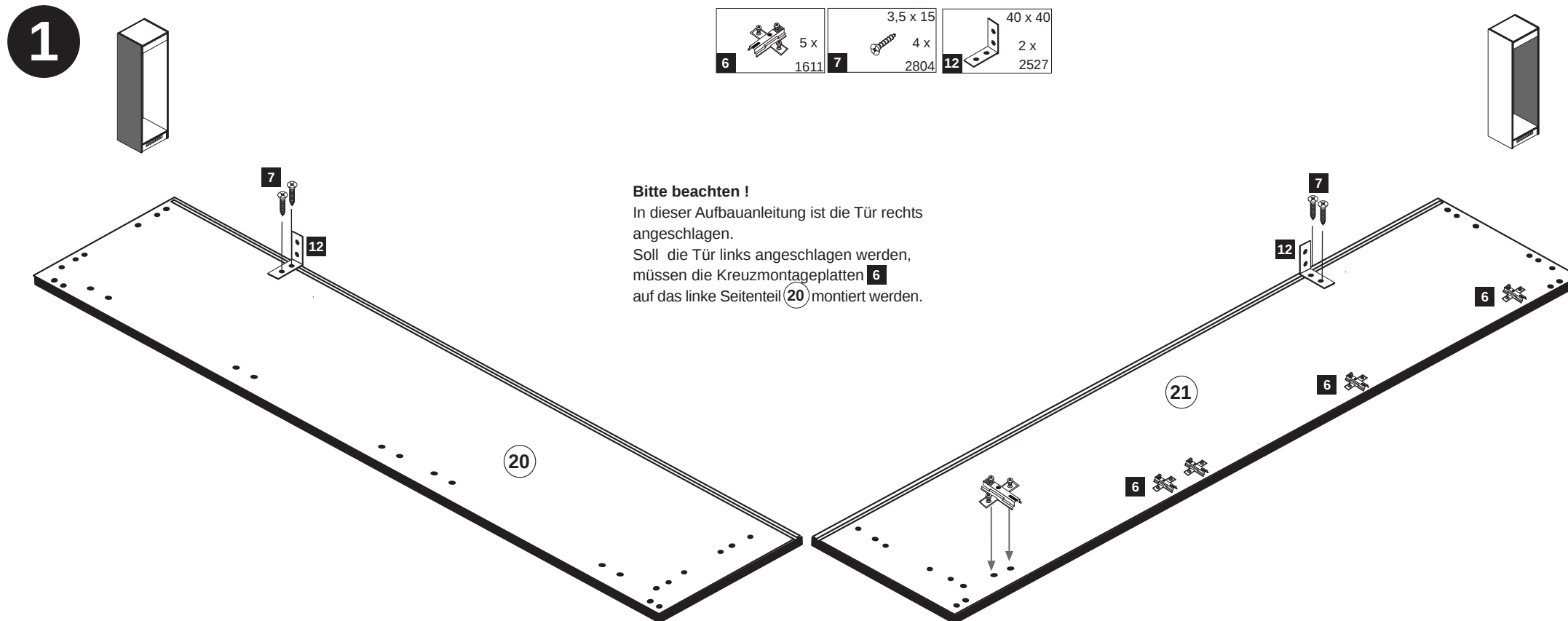
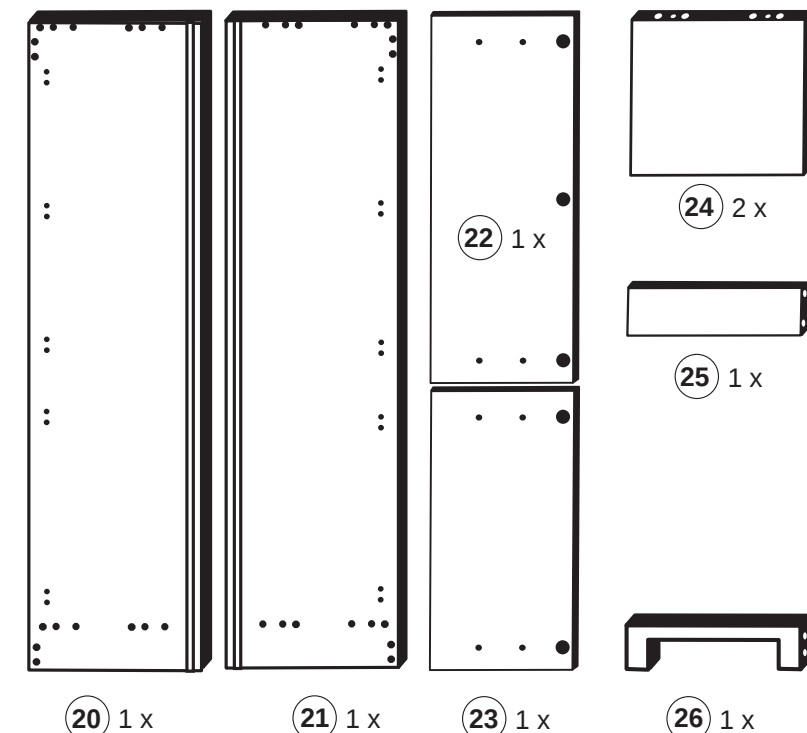
The accompanying wall mounting hardware (anchors and screws) is suitable only for solid masonry (eg concrete or brick walls). For other wall structures are possibly special anchor bolts and other necessary. Tighten if necessary, an expert.

De begeleidende wandmontage hardware (pluggen en schroeven) is alleen geschikt voor massief metselwerk (bijvoorbeeld beton of bakstenen muren). Voor andere muur structuren zijn eventueel bijzondere ankerbouten en andere noodzakelijke. Draai indien nodig, een deskundige.

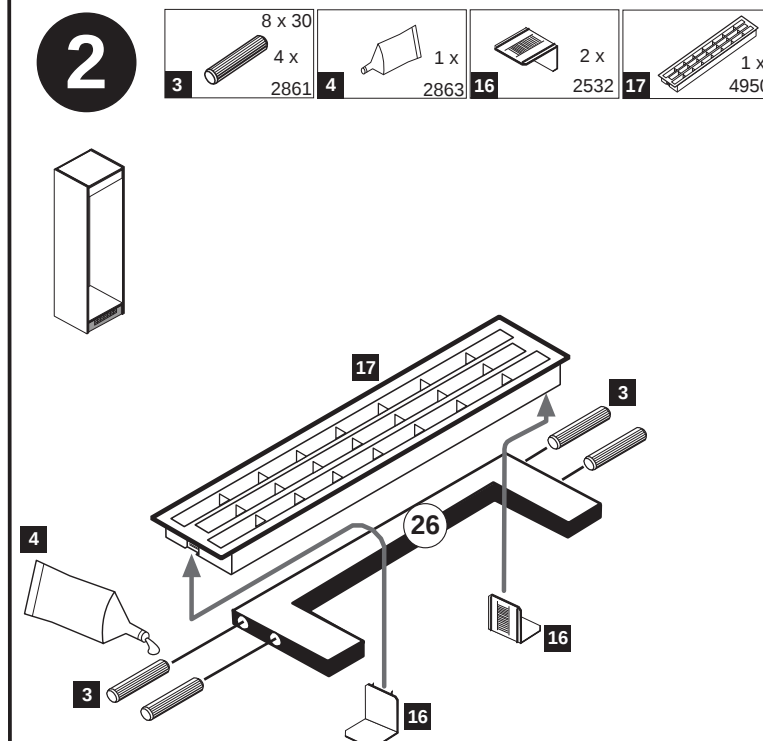
Le mur d'accompagnement matériel de montage (chevilles et les vis) ne convient que pour la maçonnerie solide (par exemple en béton ou des murs de briques). Pour les structures de mur d'autres sont peut-être spéciale boulons d'ancrage et d'autres nécessaires. Serrer le cas échéant, un expert.

Il muro di accompagnamento hardware di montaggio (tasselli e viti) è adatto solo per muratura piena (ad esempio calcestruzzo o muratura). Per le altre strutture murarie sono forse speciali bulloni di ancoraggio e necessari di altri. Serrare se necessario, un esperto.

Ekteki duvara sabit montaj malzemeleri (dübel ve vidalar), sadece sağlam duvarlar için (örnek: beton veya tuğla) elverişlidir. Başka duvarlar için özel dübeller ve farklı vidalar gerekebilir. Gerekliğinde bir bilene danışınız.



**Bitte beachten !**  
In dieser Aufbauanleitung ist die Tür rechts angeschlagen.  
Soll die Tür links angeschlagen werden, müssen die Kreuzmontageplatten 6 auf das linke Seitenteil 20 montiert werden.



3

8 x 30  
20 x  
2861

1 x  
2863

4

8 x  
2827

8 x

1 x  
2863

20 min.

D Leim  
GB Glue  
NL Lijm  
PL Klej  
TR Tutkal  
F Colle  
I Colla

5

5 x  
1503

3,5 x 15

10 x  
2804

4 x  
2865

6

2 x

4 x

5mm

4 x  
2855

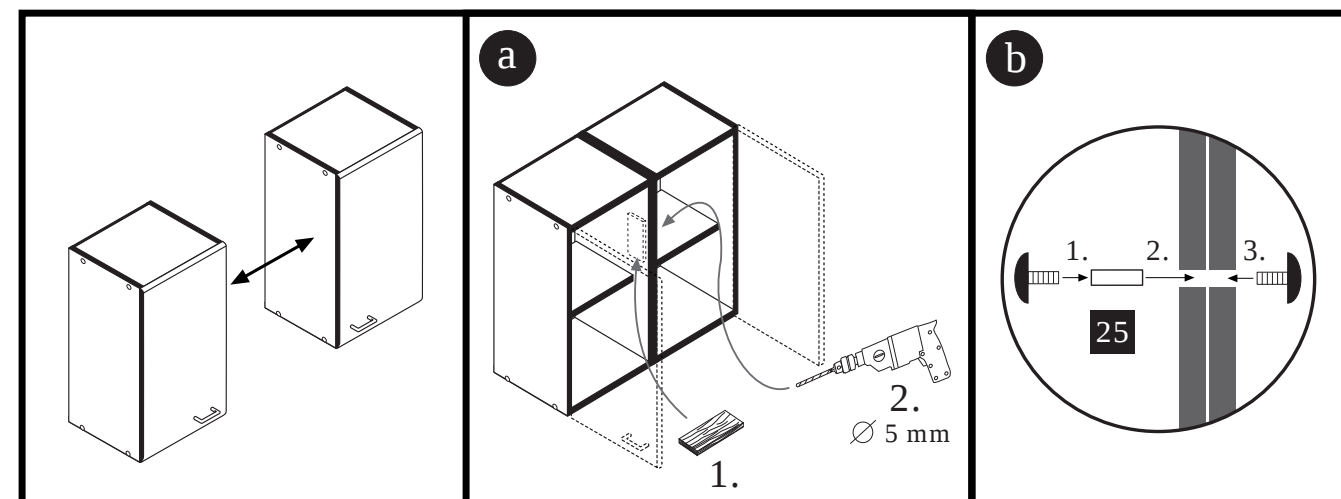
4,5 x 45  
2 x  
2814

6 x 30  
2 x  
2844

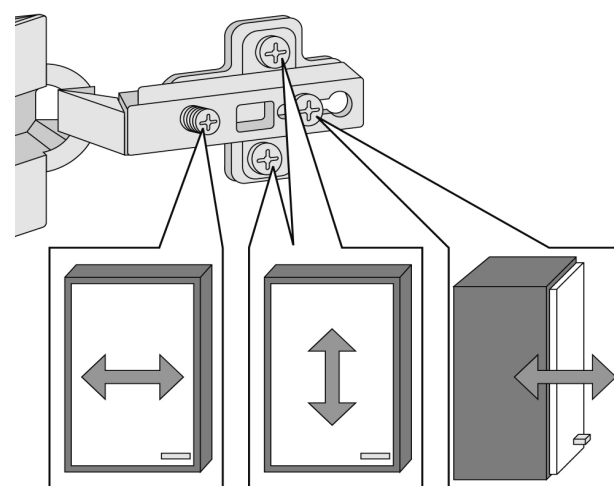
Achtung! Innenansicht.

! Tipp !  
Versiegeln Sie die  
Küche wie abgebildet  
gegen eventuell ein-  
dringende Feuchtigkeit.  
(Silikon nicht im Lieferumfang  
enthalten)

F

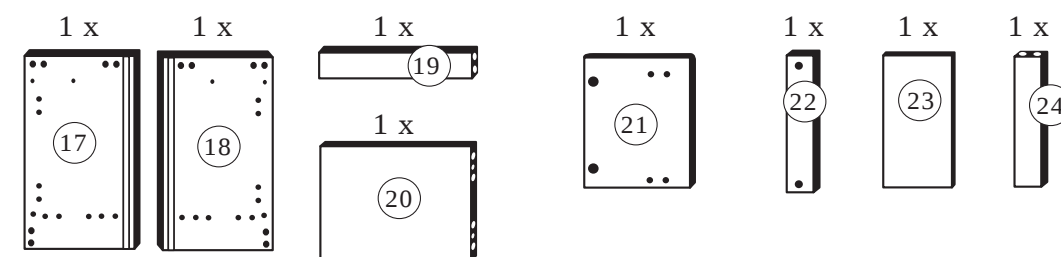
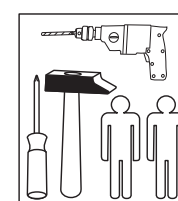
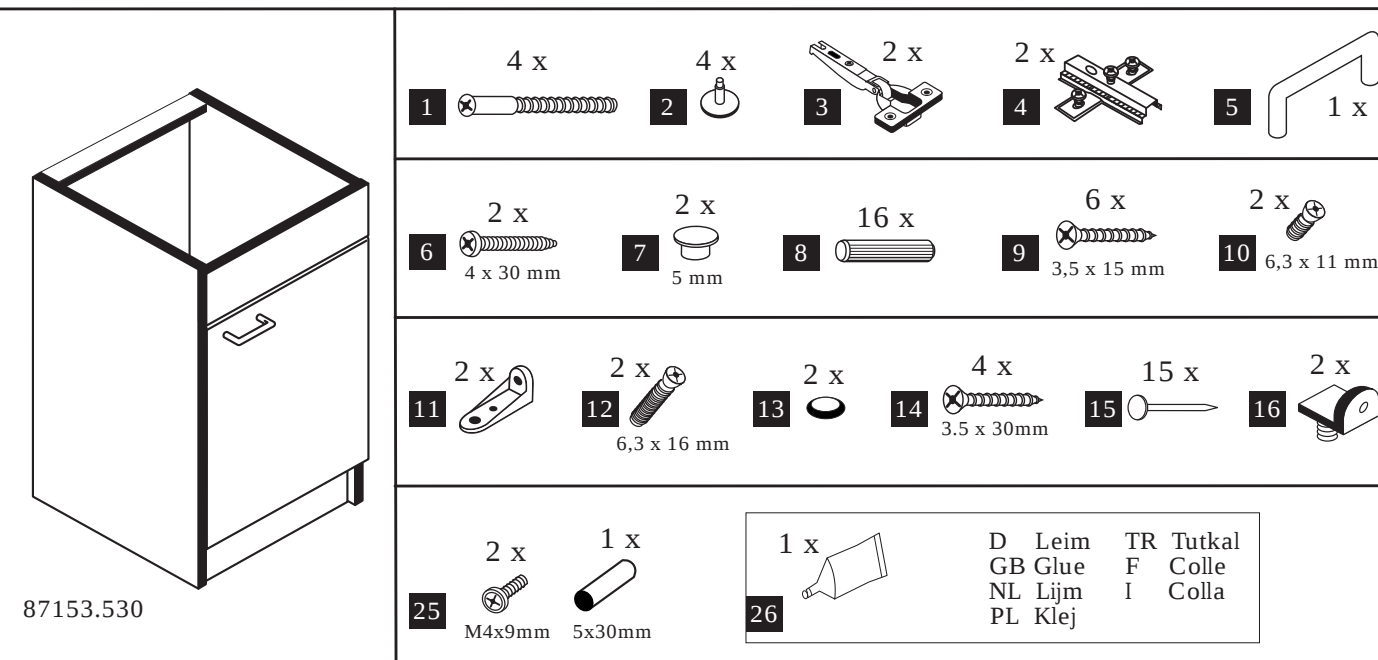


G

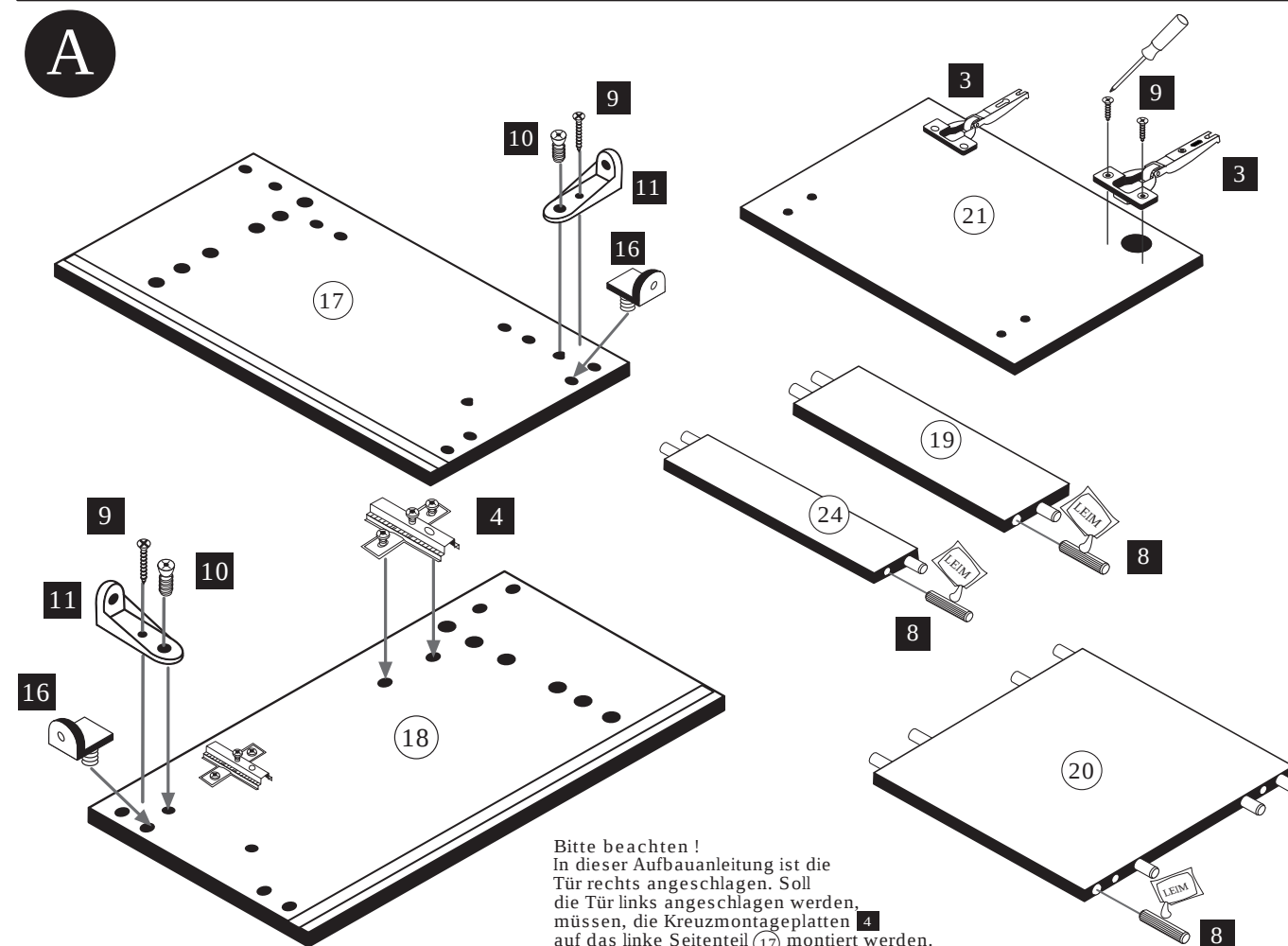


Held Möbel GmbH  
Vogelparadies 9  
32457 Porta Westfalica  
0571 / 79838-10  
info@held-moebel.de  
www.held-moebel.de

28-06-2012



A

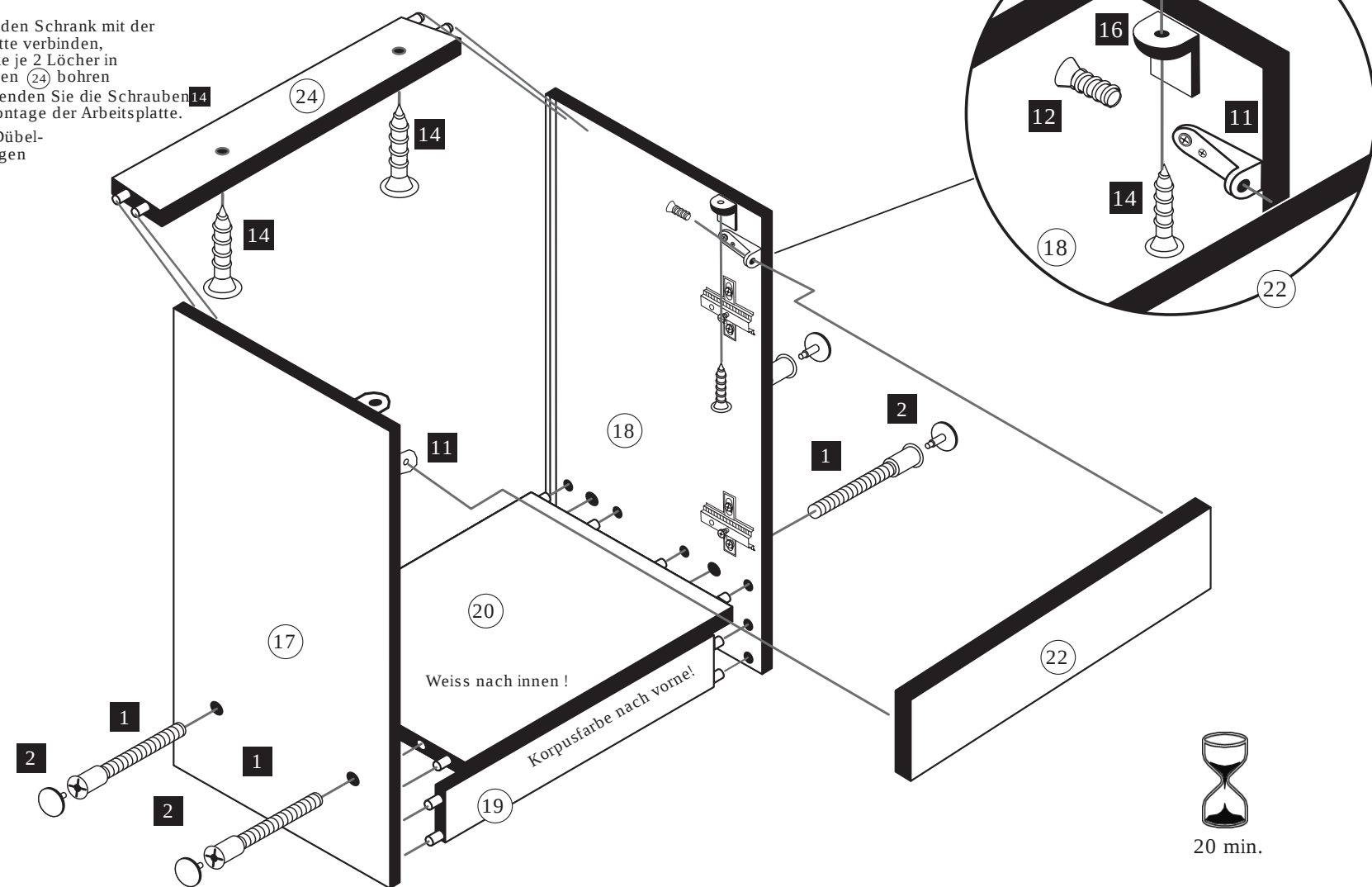


Bitte beachten!  
In dieser Aufbauanleitung ist die  
Tür rechts angeschlagen. Soll  
die Tür links angeschlagen werden,  
müssen, die Kreuzmontageplatten 4  
auf das linke Seitenteil 17 montiert werden.

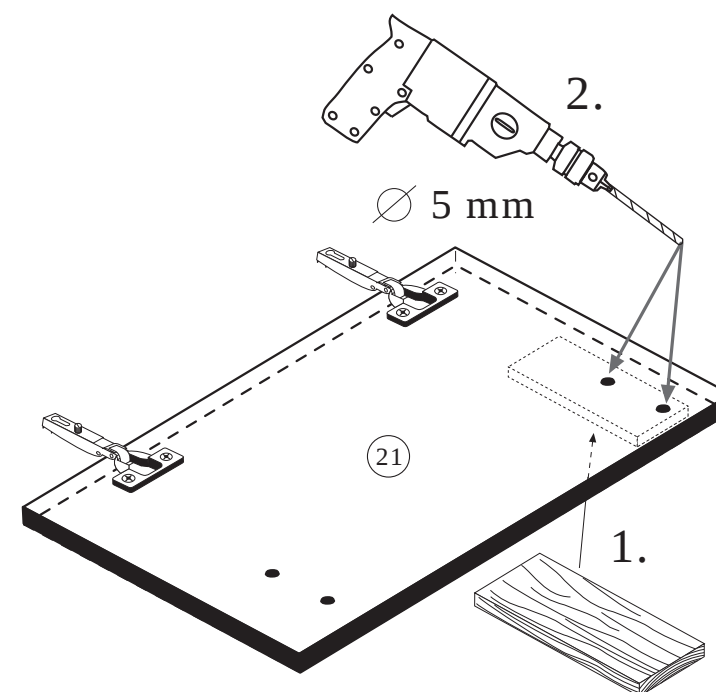
**B**

87153.530

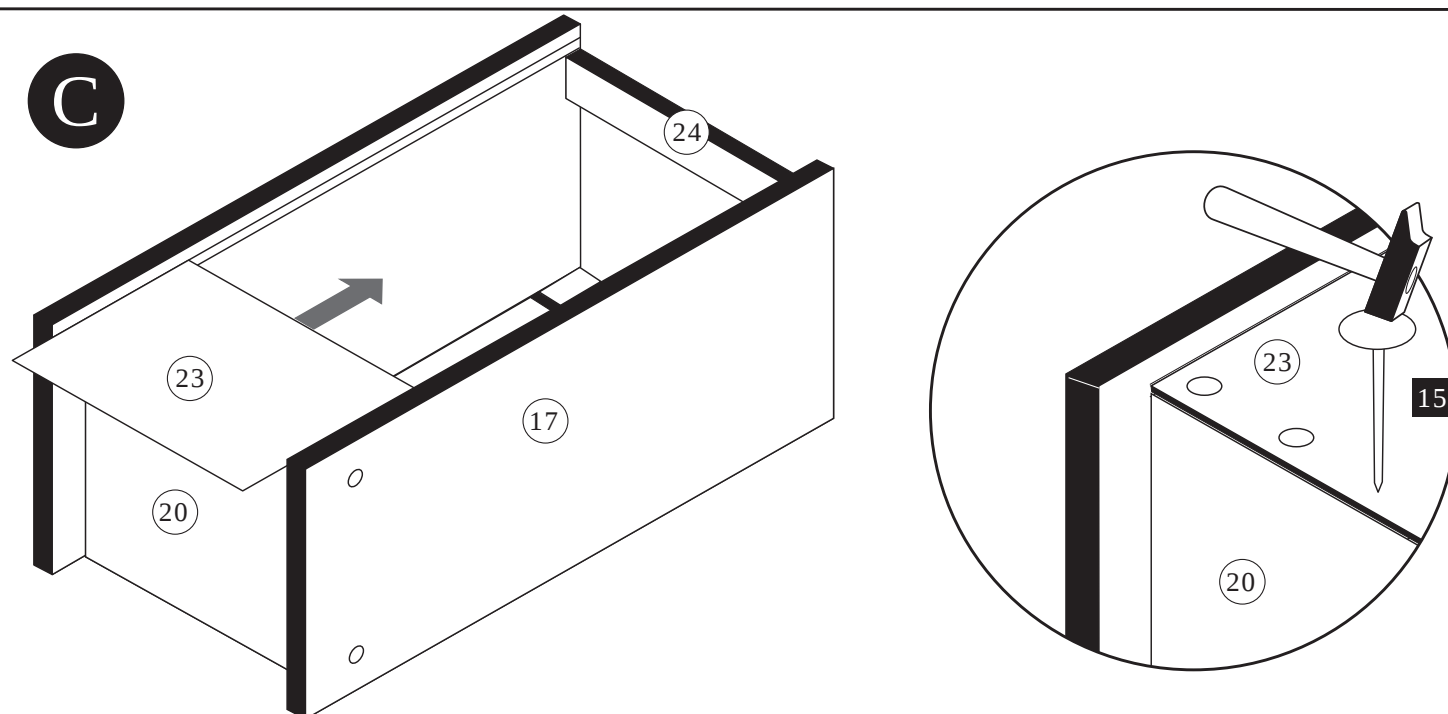
Bevor Sie den Schrank mit der Arbeitsplatte verbinden, müssen Sie je 2 Löcher in die Traversen (24) bohren.  
Bitte verwenden Sie die Schrauben (14) bei der Montage der Arbeitsplatte.  
Bitte alle Dübelverbindungen einleimen.



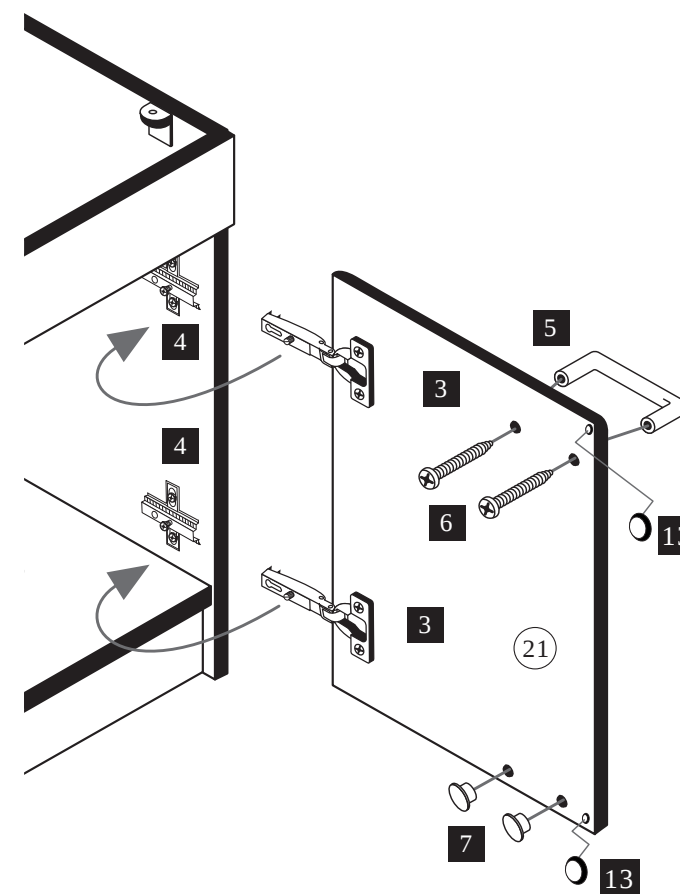
**D**



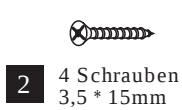
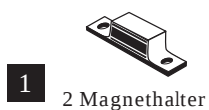
**C**



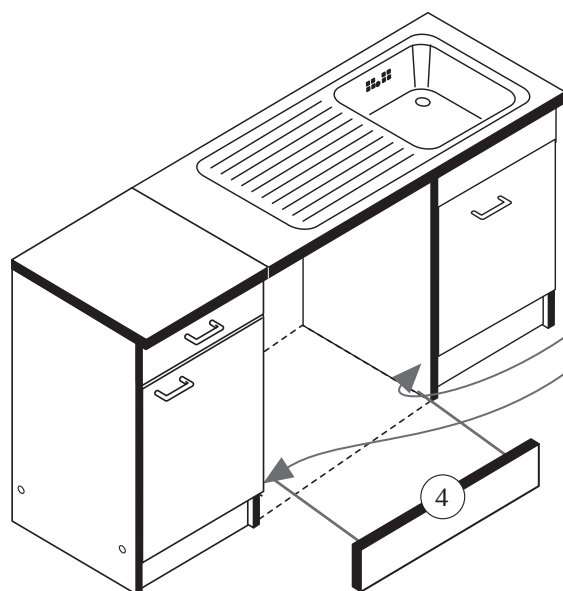
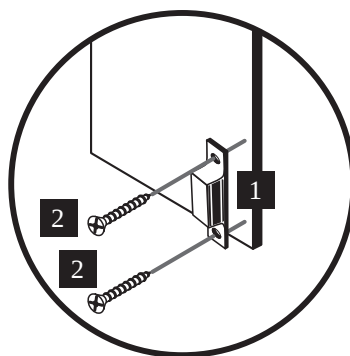
**E**



## Beschlagteile

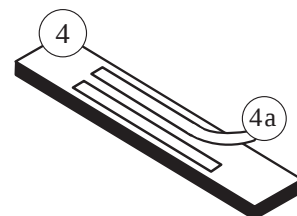
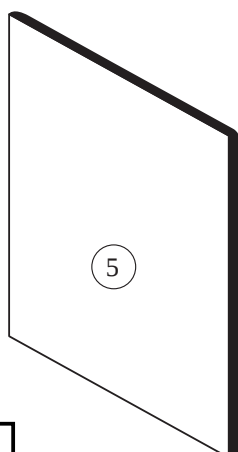


## Bauteile

**A****a****b**

Wenn Sie die Möglichkeit haben, den linken Magnethalter an einen anderen Schrank zu montieren, dann gehen Sie so vor, wie in Variante (a). Sollten Sie die Möglichkeit nicht haben, dann kleben Sie den Geschirrspülerpülsockel (26) mit Hilfe der mitgelieferten Klebestreifen an den Geschirrspüler.

Bei der Geschirrspülfrontmontage gehen Sie bitte nach Hersteller Angaben vor.

**B**

Die Anleitung zur Montage der Geschirrspülerblende an den Geschirrspüler entnehmen Sie bitte der Montageanleitung des Geschirrspülerherstellers.

